

The Chart of Current Status for Second Stage Simplification in Unicode

Alexander Zapryagaev – rudetection@gmail.com

Version 3.0 2022-02-19

Second stage simplifications (第二次 汉字简化方案—草案, SSS) were an abortive project of PRC government in late 1970s. They were supposed to become a continuation of the highly successful campaign of simplifications implemented throughout the 1950s-60s.

The campaign was split in two parts:

- Part One was released on 20th December 1977 and was consistently used in all the publications in 人民日報 *Rénmín Ribào* until July 1978. It was widespread during that period and gained mass currency, but, announced a failure, soon practically dropped out of usage, though an official withdrawal (though not declaration of abandoning any simplification plans) was postponed until 24th June 1986. Many of the forms proposed in the reform were in fact popular forms of characters, that could be found in informal use ever before. Some of the characters introduced in this part still remain in everyday use, such as in private letters and in signage, despite the cancellation.
- Part Two was published simultaneously with Part One but declared not for immediate use but rather for implementation in case the first one succeeds. Currently, unlike the first part, these characters are not recognized by the majority of the literate Chinese.

The journey towards encoding these simplified forms in Unicode started almost exactly ten years ago with the inaugural proposal JTC1/SC2/WG2 N3695 by Andrew West, accessible at

<http://std.dkuug.dk/jtc1/sc2/wg2/docs/n3695.pdf>,

and aimed at such uses as the correct representation of the texts published during the short implementation period. An additional upside of such an implementation would be the ability to render correctly some of the ancient manuscripts and printed works which originally, informally used the simplifications later incorporated in the system of the SSS.

However, since then some of the characters were successfully encoded, and the original proposal did not include explicit generalizations of schemes offered as generic simplifications, and contained a small number of unfortunate misprints. Hence, I believe there is now time to review the charts against the current information and remake the list with as much data as possible.

The fonts used in this document for glyph representation are described below. All glyphs encoded in Unicode were rendered with BabelStone Han by Andrew West. The actual forms of the simplified glyphs, when not in Unicode, were implemented through fonts BabelStone Erjian 1 & 2, also by Andrew West, which are the very first tool for typing second stage simplifications. BabelStone Erjian 1 (covering Part One) is used in version 1.1.4 (released 2022-02-04). BabelStone Erjian 2 (covering Parts One and Two) is used in version 1.1.7 (released 2022-02-04). BabelStone Erjian family encodes second stage simplified forms at the Unicode positions of their non-simplified versions. These fonts currently cover the union of 8'500 characters present in the *Tōngyòng Guīfàn Hànzìbiǎo* (TGH) list released by PRC in 2014 and the 7'000 characters of its predecessor, the *Xiàndài Hànyǔ Tōngyòngzìbiǎo* (TY), released in 1988. Unavoidably, due to the large amount of work, some unfortunate errors may still persist in that project as well as the current list, and we are open for correction in further versions.

All glyphs are notated with [TGH X] referring to it being in top 3,500 (X = 1), top 6,500 (X = 2) or top 8,105 (X = 3) glyphs designated by PRC in the TGH list. The mark [TY] refers to any of the characters in the TY list which were not taken over by TGH. Lastly, those marked with [GB 2312] are included in the National Standard GB 2312 but absent from either TGH or TY; these are mostly characters used primarily as radicals and other components. Any others (notated [UNUSED]) are supplemented with one or more of the letters HMTJKP if they were included into the core lists for Hong Kong, Macao, Taiwan, Japan, South & North Korea respectively, according to the Unihan IICore2020 property:

<https://www.unicode.org/L2/L2019/19388-unihan-core-2020.pdf>

Unicode codes are provided for both original and simplified forms, and IDS for non-encoded ones (approximated IDS for wildly unusual forms). Additional usage details are provided as they appear. Numbering follows Andrew West. The text is typeset in EB Garamond. Mono font is Source Han Mono.

Colour Notations:

Exists in Unicode	Will be added in Ext. G	Not yet planned
-------------------	-------------------------	-----------------

PART ONE

TABLE I.I: INDIVIDUAL SIMPLIFICATIONS (172)

No.	Unicode # (and definitions)	New glyph	Simplified from	Read	Unicode # of original (and definitions)
1.1.001	3907 [UNUSED]	忪	懊	ào	61CA [TGH 1] “vexed and regretful”

1.1.002	5DF4 [TGH 1] “hope for; cling to; be near; bar”	巴	芭 笆 粑	bā	82AD [TGH 1] 【芭蕉】 <i>bājiāo</i> “plantain, banana” 7B06 [TGH 2] “woven bamboo” 7C91 [TGH 2] “certain cake-like foods”
1.1.003	90A6 [TGH 1] “(poetic) nation; state; country”	邦	帮	bāng	5E2E [TGH 1] “help, assist; gang, clique, group”
1.1.004	2418A [UNUSED]	爍	爆	bào	7206 [TGH 1] “explode, burst; quick-fry, quick-boil; erupt, burst out”
1.1.005	8298 [TGH 3] bǐ “pyrene”	芑	蓖 篦 蔽	bì	84D6 [TGH 2] 【蓖麻】 <i>bì má</i> “castor-oil plant” 7BE6 [TGH 2] “double-edged fine-tooth comb” 853D [TGH 1] “cover; shelter; hide from; shabby”
1.1.006	U+30409 (𠃉比升)	𠃉	弊	bì	5F0A [TGH 1] “fraud, abuse, malpractice; disadvantage, harm”
1.1.007	5752 [TGH 3] used in place names	壁	壁	bì	58C1 [TGH 1] “wall; cliff; rampart, breastwork”
1.1.008	6241 [TGH 1] biǎn “flat; crushed; underestimated” piān	扁	篇 藕	biān biǎn biǎn	8439 [TGH 3] 【篇蓄】 <i>biānxù</i> “common knotgrass, <i>Polygonum aviculare</i> ” 85CA [UNUSED] ¹ 7A28 [UNUSED, HMT]

¹ This character was used in 藕豆 *biǎndòu*, as alternate orthography for 扁豆, ‘hyacinth bean, *Lablab purpureus*.’ This character was never included into any non-coded sets of PRC, and, since *The First Series of Standardized Forms of Words with Non-standardized Variant Forms* (第一批异形词整理表), promulgated in 2001 (abbreviated 1S in the following), established all forms except 扁豆 non-standard, the intent of this simplification was, clearly, fulfilled. The same refers to 藕 as well, though this character appears in primary coded sets of Taiwan and Hong Kong. Yet, it does not appear in Taiwan’s primary non-coded lists.

	【扁舟】 piānzhōu “small boat, skiff”		扁		
1.1.009	5C4F [TGH 1] bǐng “hold (one's breath); reject, get rid of, abandon” píng “screen”	屏	摒	bìng	6452 [TGH 2] “get rid of, dismiss, brush aside”
1.1.010	7592 [GB2312]	疒	病	bìng	75C5 [TGH 1] “disease; fall sick; fault, defect”
1.1.011	62AA [UNUSED HMT]	播	播	bō	64AD [TGH 1] “sow, seed; broadcast”
1.1.012	3018A (部)	部	部	bù	90E8 [TGH 1] “part, section; unit; headquarters, office, board, ministry; troops, the military; command; counter (for film, large books, machines, etc.)”
1.1.013	91C7 [TGH 1] cǎi “pick, gather; mine; select; variegated color; facial color and expression, spirit” cài “fief, benefice”	采	彩	cǎi	5F69 [TGH 1] “color, colors in combination; brilliance, splendor; prize; blood from a wound”
1.1.014	26B01 [UNUSED]	菜	菜 蔡	cài	83DC [TGH 1] “vegetables, greens; (non- staple) food; dish, course” 8521 [TGH 1] an ancient state; a surname
1.1.015	6B7A [UNUSED H]	餐	餐	cān	9910 [TGH 1] “eat; a meal; counter (for meals)”
1.1.016	4ED3 [TGH 1] “storehouse; warehouse”	仓	舱	cāng	8231 [TGH 1] “cabin (on a ship or airplane); module”

1.1.017	4499 [UNUSED]	芷	藏	cáng, zàng	85CF [TGH 1] cáng “hide, conceal; store, lay by” zàng “storage place; scripture, sutra, canon”
1.1.018	53C9 [TGH 1] chā “fork, intersection; cross, X” chá “obstruct, jam up” chǎ “to fork/spread (the legs), stand with feet apart; the distance between the thumb and the middle finger” chà “fork, diverge”	叉	衩 杈 杈 汊	chǎ, chà chā, chà chà	8869 [TGH 2] chǎ “crotch (of trousers)” chà “slit in sides of a garment” 6260 [UNUSED HJMT] ² 6748 [TGH 2] chā “branches, twigs; pitchfork” chà “tree branch” 6C4A [TGH 2] “branch of river”
1.1.019	22A83 [UNUSED]	扞	撤	chè	64A4 [TGH 1] “remove, take away; withdraw, evacuate”
1.1.020	25128 [UNUSED]	眴	瞅	chǒu	7785 [TGH 1] “look at”
1.1.021	30179 (𠄎+𠄎+𠄎 双)	𠄎	𠄎	chù	77D7 [TGH 1] “upright”
1.1.022	8310 [UNUSED]	芎	葱	cōng	8471 [TGH 1] “scallion, green onion; onion; green”
1.1.023	8345 [UNUSED HJMT]	荅	答	dā, dá	7B54 [TGH 1] dā “reply, agree to; heed” dá

² This character does not appear in any of PRC primary coded or non-coded sets. Its original meaning, long disused, is ‘forked tool or spear,’ but now its primary function is referring to Cantonese verb *caa5* ‘to cross out sth.’ Remarkably, it appears in Japan’s primary standard JIS X 0208 as a possible way to write the conjunction or interjection 𠄎^{さて} ‘well, now, then.’

					“answer, reply; return (a call/etc.), reciprocate”
1.1.024	65E6 [TGH 1] “dawn, daybreak; day, morning; female role”	旦	蛋	dàn	86CB [TGH 1] “egg; egg-shaped”
1.1.025	30414 (𠃉弓旦)	𠃉	彈	dàn, tán	5F39 [TGH 1] dàn “pellet, ball; bullet; bomb” tán “catapult, shoot; flick, flip, fluff; pluck/play (a musical instrument); accuse, impeach; resilient, flexible”
1.1.026	30E01 (𠃉刀)	𠃉	蹈	dǎo	8E48 [TGH 1] “tread, stamp the feet; skip, trip; follow; dance”
1.1.027	30A1B (𠃉禾刀)	𠃉	稻	dào	7A3B [TGH 1] “paddy, rice”
1.1.028	8FBA [UNUSED HJ]	𠃉	道	dào	9053 [TGH 1] “road, path”
1.1.029	21C52 [UNUSED]	𠃉	殿	diàn	6BBF [TGH 1] “hall, palace, temple; the rear”
1.1.030	4E01 [TGH 1] dīng “4th Heavenly Stem; fourth; cubes (in food preparation); man; population”	丁	叮 盯 釘 釘	dīng dīng dīng, dìng dīng	53EE [TGH 1] “sting, bite; say/ask repeatedly” 76EF [TGH 1] “gaze/stare at” 9489 [TGH 1] dīng “nail, tack; follow closely, tail; urge, press; gaze at” dìng “nail; sew on” 976A [UNUSED HMT] ³

³ This character refers to a very rare verb *dīng* ‘repair shoe soles,’ as well as represents (as 補釘 *bǔdīng*) one of alternate ways to spell the word 補丁 ‘patch,’ obsoleted by 1S. It never appeared in main standards.

1.1.031	82F3 [UNUSED HJMT]	董	董	dǒng	8463 [TGH 1] “supervision, management; board member”
1.1.032	390F [UNUSED]	懂	懂	dǒng	61C2 [TGH 1] “understand, know”
1.1.033	30993 (𠄎矢卜)	短	短	duǎn	77ED [TGH 1] “short, brief; lack, owe; weak point”
1.1.034	27FEC [UNUSED]	蹲	蹲	dūn	8E72 [TGH 1] “squat on the heels; stay”
1.1.035	7096 [TGH 2] “stew”	炖	燉	dùn	71C9 [UNUSED HJKMPT] ⁴
1.1.036	5F0D [UNUSED HJ]	貳	貳	èr	8D30 [TGH 1] “2 (accounting form)”
1.1.037	5FFF [TGH 1] “angry”	忿	愤	fèn	6124 [TGH 1] “angry”
1.1.038	5B5A [TGH 2] fú “inspire confidence”	孚	孵	fū	5B75 [TGH 1] “hatch, brood, incubate”
1.1.039	592B [TGH 1] “husband; man; person engaged in manual labor”	夫	伕	fū	4F15 [UNUSED HMT] ⁵
1.1.040	2BCB7 [UNUSED]	富	富	fù	5BCC [TGH 1] “wealthy, abundant; become wealthy”

⁴ The situation with this character is peculiar. Historically, 燉 and 炖 represent different words:

- 燉, made phono-semantically from semantic 火 ‘fire’ and phonetic 敦 [twən] ‘solid, honest’/[twəŋ^h] ‘grain vessel’, was used for morphemes <dùn> ‘to stew’ as well as to spell the name of city and county Dūnhuáng 燉煌 in Gānsù (normally 敦煌, representing Sogdian *θurwān*).
- 炖 possessed reading tún and meaning ‘windy and flaming’ or ‘red’.

The original simplifications do not mention either. However, in practice, 燉 ‘to stew’ was completely replaced by 炖 which lost its former usage (Dūnhuáng is normally spelt differently), but not in Traditional-using localities, turning into a *de facto* T-S pair. Thus, the second simplification in fact attempted to formalize the currently existing distribution, not introduce radical innovation.

⁵ Represents the *fū* of the archaic word 伕子 *fūzi* “conscripted labourer”.

1.1.041	4ED8 [TGH 1] “hand/turn over to, commit to; pay; deputy, vice-”	付	副	fù	526F [TGH 1] “deputy, assistant, vice-; auxiliary; subsidiary; counter (for sets of things or facial expressions); tally with, conform to, fit”
1.1.042	6746 [TGH 1] gān “pole, staff” gǎn “counter (for shafted implements); shaft, rod”	杆	秆 竿	gǎn gān	79C6 [TGH 1] “stalk” 7AFF [TGH 1] “pole, rod; counter (for rods/flutes/etc.)”
1.1.043	52FE [TGH 1] gōu “cancel, cross out, take a section from; delineate, portray; induce, evoke, attract, lure; point brickwork” gòu 【勾当】 gòudàng “shady deal/business”	勾	钩	gōu	94A9 [TGH 1] “hook; check mark; hook; sew with large stitches; crochet”
1.1.044	30B43 (<small>罐</small> 又)	釵	罐	guàn	7F50 [TGH 1] “vessel, container; jug, jar; can, tin”
1.1.045	6D42 [UNUSED HMT]	沃	灌 盥	guàn	704C [TGH 1] “irrigate; fill, pour; make a recording; offer a libation” 76E5 [TGH 2] “wash (the hands or face)”
1.1.046	6842 [TGH 1] “cinnamon, cassia-bark tree; laurel, bay tree; sweet-scented osmanthus”	桂	鱖	guì	9CDC [TGH 2] “mandarin fish”
1.1.047	679C [TGH 1] “fruit; result, consequence;	果	裹	guǒ	88F9 [TGH 1] “bind, wrap”

	resolute, determined; surely truly, as expected; if indeed, if really”				
1.1.048	44B5 [UNUSED]	苒	薈	hāo	8585 [TGH 2] “pull up (weeds/etc.)”
1.1.049	5408 [TGH 1] gě “unit of dry measure for grain, equal to one deciliter” hé “close, shut; pool (efforts/etc.), join, combine; accord with, conform to; be equal to, amount to; be fitting; whole, together, jointly; counter (for rounds (in bouts/etc.)); conjunction; a note of the scale in gōngchěpǔ; sexual intercourse”	合	盒	hé	76D2 [TGH 1] “box, especially a small box; counter (for boxes, cases)”
1.1.050	80E1 [TGH 1] hú “foreign; recklessly, irrelevantly; dewlap; why, when, how; mustache, beard, whiskers”	胡	葫 猢 蝴 糊	hú hú hú hū, hú, hù	846B [TGH 1] 【葫芦】 <i>húlu</i> “bottle gourd, <i>Lagenaria siceraria</i> , calabash” 7322 [TGH 2] 【猢猻】 <i>húsūn</i> “macaque; monkey” 8774 [TGH 1] 【蝴蝶】 <i>húdié</i> “butterfly” 7CCA [TGH 1] hū “plaster; caulk” hú

					“paste, plaster; muddy, unclear; muddled, confused; overcooked” hù “food of pasty consistency; deceive”
1.1.1.051	𠄎星及 ⁶	毀	毀	huǐ	6BC1 [TGH 1] “destroy, ruin; refashion, make over; burn up; defame, slander”
1.1.1.052	7B08 [TGH 2] “book box”	笈	籍	jí	7C4D [TGH 1] “books, works; native place, birthplace; membership”
1.1.1.053	8FE0 [UNUSED HMT]	𠄎	建	jiàn	5EFA [TGH 1] “build, construct, erect; establish, set up, found; propose, advocate”
1.1.1.054	6C5F [TGH 1] “river”	江	豇	jiāng	8C47 [TGH 2] 【豇豆】jiāngdòu “cowpea, <i>Vigna unguiculata</i> , black-eyed pea”
1.1.1.055	2A9F7 [UNUSED]	𠄎	醬	jiàng	9171 [TGH 1] “thick sauce; cook/pickle in soy sauce”
1.1.1.056	4EA4 [TGH 1] “hand over, give up, deliver; meet, intersect (of place/time); reach (hour/season); cross, intersect; associate with; have sexual intercourse, mate; fall; friendship; relationship; business transaction; deal; mutually, reciprocally; together, simultaneously”	交	跤	jiāo	8DE4 [TGH 1] “stumble, fall down; wrestle”

⁶ This was included into the Ext. G proposal as UTC-01024 but was withdrawn as unifiable with either itself (this is preferred) or its own dissimplification U+6BC0 毀, according to the UCV #89. IVS is badly needed.

1.1.057	832D [TGH 2] 【茭白】 <i>jiāobái</i> “water-oat shoots”	茭	椒	jiāo	6912 [TGH 1] “pepper, spice plants”
1.1.058	4E8D [TGH 3] chù 【行市】 <i>chìchù</i> “walk slowly”	行	街	jiē	8857 [TGH 1] “street; county fair, market”
1.1.059	4E95 [TGH 1] “well; neat, orderly”	井	阱	jǐng	9631 [TGH 2] “trap, pitfall, pit”
1.1.060	362B [UNUSED]	阱	境	jìng	5883 [TGH 1] “border, boundary; place, area, territory; condition, situation, circumstances”
1.1.061	30F5F (𠄎𠄎井)	阱	镜	jìng	955C [TGH 1] “mirror; lens, glass”
1.1.062	827D [TGH 2] jiāo 【秦艽】 <i>qínjiāo</i> “large leaf gentian, <i>Gentiana macrophylla</i> ”	艽	韭	jiǔ	97ED [TGH 1] “fragrant-flowered garlic, leek; chives”
1.1.063	6C3F [TGH 3] used in names of lakes	汎	酒	jiǔ	9152 [TGH 1] “wine, liquor, spirits”
1.1.064	6854 [TGH 1] jié 【桔梗】 <i>jiégěng</i> “Chinese bellflower, <i>Platycodon grandiflorus</i> ” 【桔槔】 <i>jiégāo</i> “well-sweep”	桔	橘	jú	6A58 [TGH 1] “tangerine, orange”
1.1.065	30F64 (𠄎𠄎夬)	夬	𠄎𠄎	jué	9562 [TGH 2] “pickaxe” 4986 [UNUSED] ⁷
1.1.066	5FFC [UNUSED]	忼	慷	kāng	6177 [TGH 1]

⁷ Simplification of U+9481 𠄎 [UNUSED HJMT]. Refers to the word *jué* ‘pickaxe.’ This word is preferably rendered in Mandarin as U+9562 𠄎, seen in the same entry. The simplification would have completely eliminated the possible variation.

					【慷慨】 kāngkǎi “vehement, fervent; generous”
1.1.067	7C87 [UNUSED]	杭	糠	kāng	7CE0 [TGH 1] “chaff, bran, husk; dry and spongy (usu. of vegetables); shiver”
1.1.068	4FC8 [UNUSED H]	佹	靠	kào	9760 [TGH 1] “lean against; keep to, get near, come up to; near, by; depend/rely on”
1.1.069	2462F [UNUSED]	牧	款	kuǎn	6B3E [TGH 1] “a sum of money, fund; item, clause (in document); signature on inscription; person of wealth, moneybags; sincere; receive with hospitality, entertain; leisurely, slow”
1.1.070	5170 [TGH 1] “orchid; fragrance; moral excellence”	兰	蓝篮	lán	84DD [TGH 1] “blue; indigo plant” 7BEE [TGH 1] “basket; basketball goal/basket; basketful, basket”
1.1.071	3CD5 [UNUSED]	澜	澜滥	lán làn	6F9C [TGH 1] “large waves” 6EE5 [TGH 1] “overflow, flood; immoderate, unscrupulous, trite, superfluous”
1.1.072	30D5F (𠄎𠄎兰)	谗	谰	lán	8C30 [TGH 2] “slander”
1.1.073	30450 (𠄎𠄎兰)	懒	懒	lǎn	61D2 [TGH 1] “lazy; sluggish, languid”
1.1.074	30B0A (𠄎𠄎兰)	纜	纜	lǎn	7F06 [TGH 1] “cable thick rope, hawser”
1.1.075	309AB (𠄎石双)	磊	磊	lěi	78CA [TGH 1] “rampart”
1.1.076	827B [UNUSED H]	荔	荔	lì	8354 [TGH 1] “lychee”
1.1.077	738F [UNUSED H]	玊	璃	lí	7483 [TGH 1] 【玻璃】 bōli “glass; nylon, plastic”

					【琉璃】 <i>liúli</i> “colored glaze; glass; glass-like substance; glossy gems”
1.1.078	3014A (量且力)	另	量	liáng, liàng	91CF [TGH 1] <i>liáng</i> “measure; consider” <i>liàng</i> “quantity, amount, volume; capacity; estimate, measure”
1.1.079	4E86 [TGH 1] le indicating a new situation; indicating completed action liǎo “end, finish, settle, dispose of”	了	潦	liáo	6F66 [TGH 2] “hasty, roughly executed”
1.1.080	201A8 [UNUSED]	佇	僚	liáo	50DA [TGH 1] “official, colleague”
1.1.081	30776 (了火了)	灯	燎	liáo, liǎo	71CE [TGH 2] liáo “burn” liǎo “sing”
1.1.082	374B [UNUSED]	字	寮寥	liáo	5BEE [TGH 2] “small house, hut; Laos” 5BE5 [TGH 1] “scanty, sparse; silent, deserted”
1.1.083	2D64F [UNUSED]	序	廖	liào	5ED6 [TGH 2] A surname
1.1.084	7831 [UNUSED HMT]	砵	磷	lín	78F7 [TGH 1] “phosphorus”
1.1.085	4EE4 [TGH 1] líng 【令狐】 <i>Línghú</i> a place name, a surname lǐng “reams (of paper)”	令	齡	líng	9F84 [TGH 1] “age, years”

	lìng “command, decree; season; drinking game; short lyric; good; your; make, cause”				
1.1.086	30708 (溜溜)	溜	溜 溜 溜 溜	liū, liù liù liú, liù	6E9C [TGH 1] liū “slide, glide; sneak off, slip away; stroll; smooth” liù “swift current; rainwater from the roof; roof gutter; row, surroundings, neighborhood; dexterous, adept, skillful, fluent” 905B [TGH 2] “saunter, stroll; fill (fissure/etc.)” 7198 [TGH 2] “quick fry” 998F [TGH 1] liú “distill” liù “heat in a steamer”
1.1.087	864F [TGH 1] “capture, imprison; plunder, rob”	虏	虏	lǔ	63B3 [TGH 2] “capture, prisoner; loot”
1.1.088	2D70C [UNUSED]	怏	慢	màn	6162 [TGH 1] “slow; supercilious, rude; postpone, defer”
1.1.089	2BDC0 [UNUSED]	帽	帽	mào	5E3D [TGH 1] “headgear, hat, cap; cap- like cover”
1.1.090	7683 [UNUSED J]	貌	貌	mào	8C8C [TGH 1] “appearance, aspect”
1.1.091	2DCFF [UNUSED]	爍	煤	méi	7164 [TGH 1] “coal”
1.1.092	2BBDC [UNUSED]	幕	幕	mù	5E55 [TGH 1] “curtain, screen, tent; office of a commanding general; act”

1.1.093	30F03 (酒上)	酛	酿	niàng	917F [TGH 1] “brew, ferment; brew, be in long, drawn-out preparation; lead to, result in; wine”
1.1.094	30002 (一)	虐	虐	nüè	8650 [TGH 1] “cruel, tyrannical”
1.1.095	3CBA [UNUSED]	沘	漆	qī	6F06 [TGH 1] “varnish, lacquer, paint; paint”
1.1.096	5C90 [TGH 2] “branch; different, divergent”	岐	歧	qí	6B67 [TGH 1] “branch; different, divergent”
1.1.097	2BA4F [UNUSED]	器	器	qì	5668 [TGH 1] “vessel, utensil, ware; instrument; organ (of the body); talent, aptitude”
1.1.098	30D4B (千)	讷	谦	qiān	8C26 [TGH 1] “modest”
1.1.099	6C58 [UNUSED H]	汗	潜	qián	6F5C [TGH 1] “dive, submerge; hidden; in secret, stealthily; latent”
1.1.100	5029 [TGH 2] “beautiful, handsome; ask sb. to do sth.”	倩	歉	qiàn	6B49 [TGH 1] “apology”
1.1.101	579F [TGH 3] yáng “field”; used in place names	垺	墙	qiáng	5899 [TGH 1] “wall”
1.1.102	30149 (井力)	勑	勤	qín	52E4 [TGH 1] “diligent, hardworking; solicitous; frequent, regular, constant; service, attendance”
1.1.103	6D30 [UNUSED HMT]	洳	渠	qú	6E20 [TGH 1] “canal, ditch, channel; <wr./topo.> he, she; <topo.> big; chief”
1.1.104	20BB5 [UNUSED]	吐	嚷	rāng, rǎng	56B7 [TGH 1] rāng 【嚷嚷】rāngrang “<coll.> argue noisily; holler;,”

					shout; make widely known; reproach” rǎng “shout; make noise”
1.1.105	5735 [UNUSED]	圪	壤	rǎng	58E4 [TGH 1] “soil”
1.1.106	30061 (𠃉𠃉)	𠃉	儒	rú	5112 [TGH 1] “<wr.> learned, scholarly; Confucian”
1.1.107	𠃉𠃉 ⁸	畷	赛	sài	8D5B [TGH 1] “compete; exceed, surpass; game, competition, contest”
1.1.108	6247 [TGH 1] shān “fan; slap; flap, flutter (of birds); incite, instigate, stir up” shàn “fan; leaf; counter (for doors/etc.)”	扇	煽搨	shān	717D [TGH 1] “fan a fire; <slang> shoot the breeze, jabber; instigate” 6427 [UNUSED HMT] ⁹
1.1.109	4E0A [TGH 1] shǎng “rising tone in trad. Ch. Phonology; Mandarin 3rd tone” shàng “upper, upward; higher, superior, better; etc.”	上	綯鞣	shàng	7EF1 [TGH 2] 【綯鞋】 shàngxié “sole a shoe, stitch the sole to the upper” 979D [UNUSED HMT] ¹⁰

⁸ Was unified to U+219F3 𠃉. Rightly, because 𠃉 is semantically the Singaporean simplification of the same 賽 / 赛 (and also an unrelated Sawndip character). An IVD record, however, is needed.

⁹ Alternate form of 扇 shān ‘to fan,’ to which it is being simplified, never in PRC standards.

¹⁰ Same as 綯 shàng ‘to sole a shoe’ in the same entry. 綯鞋 shàngxié ‘to sole a shoe’ already has a variant orthography 上鞋.

1.1.110	52FA [TGH 1] sháo “spoon, ladle, dipper; <hist.> (of capacity equal to one centiliter)”	勺	杓	biāo [sic!]	6753 [TGH 2] ¹¹ “<trad.> the three stars at the end of the handle of the Big Dipper”
1.1.111	30E70 (𨇗车入)	轹	输	shū	8F93 [TGH 1] “transport, convey; contribute, donate; lose, be defeated”
1.1.112	302DC (𨇗大𨇗××)	爽	爽	shuǎng	723D [TGH 1] “bright, clear, crisp; straightforward”
1.1.113	53B6 [GB2312]	厶	私	sī	79C1 [TGH 1] “personal, private; illegal; selfish”
1.1.114	7958 [UNUSED H]	𠄎	算	suàn	7B97 [TGH 1] “calculate, compute, figure; include, count; plan; think, suppose; consider, regard/count as; carry weight, count; let it be/pass; at long last; in the end; finally”
1.1.115	592A [TGH 1] “excessively, too; extremely, very; grand, supreme; more/most senior”	太	泰	tài	6CF0 [TGH 1] “peace, quiet”
1.1.116	679F [UNUSED HMT]	𣎵	檀	tán	6A80 [TGH 1] “sandalwood”
1.1.117	30AA9 (𨇗米广)	𦵏	糖	táng	7CD6 [TGH 1] “sugar; carbohydrate; sweets, candy”
1.1.118	302DB (𨇗大长)	套	套	tào	5957 [TGH 1] “sheath, case, cover, sleeve; bend, curve (of rivers/etc.); padding, batting; traces, harness; knot, noose, trap; cliché,

¹¹ During the compilation of the list, 杓 was being used with the reading *sháo* and meaning “ladle”, and the simplification refers to that. The release of TGH list relegated both the reading and meaning to 勺 and left 杓 exclusively with its *biāo* reading and meaning, thus fulfilling the intention of the second stage simplification.

					formula; encase; overlap, interlink; harness, hitch up; model on/after, copy; pump sb. about sth.; counter (for sets/series/suites/etc.)”
1.1.119	31151 (𨔵类马)	𨔵	騰	téng	817E [TGH 1] “gallop, prance; soar, ascend; make room; suf. (indicating quick and repeated activity)”
1.1.120	4EC3 [TGH 2] dīng 【伶仃】 <i>língdīng</i> “left alone without help; lonely”	仃	停	tíng	505C [TGH 1] “stop, pause; stop over; park, berth; ready, settled; <coll.> part; portion”
1.1.121	2E0B9 [UNUSED]	稔	穩	wěn	7A33 [TGH 1] “firm, stable, steady; staid, sedate; sure, certain”
1.1.122	5348 [TGH 1] “7th of the 12 Earthly Branches; noon; midnight”	午	舞	wǔ	821E [TGH 1] “dance; flourish, brandish; play tricks with, juggle; get; dance”
1.1.123	5E0C [TGH 1] “hope”	希	稀	xī	7A00 [TGH 1] “sparse, scattered; watery, thin; rare, scarce, uncommon”
1.1.124	606F [TGH 1] “cease; rest; grow, multiply; breath; news; interest; <wr.> one's children”	息	熄	xī	7184 [TGH 1] “extinguish, put out”
1.1.125	3094C (𨔵目下)	𨔵	瞎	xiā	778E [TGH 1] “be/become blind; <topo.> become tangled (of thread/etc.); <slang> find oneself at a loss (as to what to do); <coll.> fail to explode (of a bullet/grenade/shell/etc.); be a dud; groundlessly, foolishly, to no purpose”
1.1.126	30F59 (𨔵钗上)	钗	镶	xiāng	9576 [TGH 1] “inlay, set, mount; rim, edge, border”

1.1.127	2C0AD [UNUSED]	栲	橡	xiàng	6A61 [TGH 1] “oak; rubber tree, rubber”
1.1.128	8096 [TGH 1] xiāo A surname xiào “like, similar; likeness”	肖	萧	xiāo	8427 [TGH 1] “desolate, bleak”
1.1.129	301BB (𨮑又圭)	鞋	鞋	xié	978B [TGH 1] “shoes”
1.1.130	4F29 [UNUSED H]	仗	信	xìn	4FE1 [TGH 1] “letter, mail’ believe, give credence to; message, word, information; confidence, trust, faith; sign, evidence; at will/random, without a plan; true; fuse”
1.1.131	53B7 [UNUSED]	宏	雄	xióng	96C4 [TGH 1] “male; grand, imposing; powerful/influential person/state/etc.; powerful, mighty”
1.1.132	38CA [UNUSED]	参	修	xiū	4FEE [TGH 1] “embellish, decorate; repair, mend, overhaul; write, compile; study, cultivate; build, construct; trim, prune; (wr.) long, tall and slender”
1.1.133	3749 [UNUSED]	宣	宣	xuān	5BA3 [TGH 1] “declare, proclaim, announce; drain off (liquids)”
1.1.134	3F8C [UNUSED]	疥	癣	xuǎn	7663 [TGH 1] “ringworm, tinea; mange”
1.1.135	301B3 (𨮑又化)	靴	靴	xuē	9774 [TGH 1] “boots”
1.1.136	5F50 (𨮑) ¹²	雪	雪	xuě	96EA [TGH 1]

¹² Disunification pending. See [L2/21-152](#) (IRGN 2509).

					“snow; snow-white; wipe out (a humiliation), avenge (a wrong)”
1.1.137	95EB [TGH 3] used in people’s names	闫 阎		yán	960E [TGH 1] A surname
1.1.138	306D1 (𠃉𠃉)	汭 演		yǎn	6F14 [TGH 1] “perform, play, act; develop, evolve; drill, practice; deduce, elaborate; progressive”
1.1.139	2D026 [UNUSED]	妖 耀曜		yào	8000 [TGH 1] “bright, dazzling; honor, acclaim” 66DC [TGH 2] “sunlight, bright, illuminate”
1.1.140	3043A (𠃉乙心)	忒 意		yì	610F [TGH 1] “meaning, idea; wish, desire, intention; suggestion, hint, trace; regard, attention; think, expect; Italy”
1.1.141	808A [UNUSED HMT]	臆 臆		yì	81C6 [TGH 2] “chest; subjectively”
1.1.142	30B5D (𠃉羽一)	羽 翼		yì	7FFC [TGH 1] “wing; flank; <wr.> shelter, protect, assist; 2nd of the 28 constellations”
1.1.143	8FCA [UNUSED H]	迓 迎		yíng	8FCE [TGH 1] “face; welcome, receive, meet”
1.1.144	22488 [UNUSED]	彤 影		yǐng	5F71 [TGH 1] “shadow, reflection, image; trace, vague impression; photograph, picture; film, movie; copy, trace; <topo.> hide; conceal”
1.1.145	26678 [UNUSED]	朋 臃		yōng	81C3 [TGH 2] “swollen”
1.1.146	6C8B [UNUSED HMT]	沈 游		yóu	6E38 [TGH 1] “swim, float; travel; rove; associate with; reaches of a river”

1.1.147	225B3 [UNUSED]	忬	愉	yú	6109 [TGH 1] “happy, pleased, joyful”
1.1.148	8FC2 [TGH 1] yū “abstruse, impractical; doctrinaire, pedantic; circuitous, winding; beside the point, aberrant”	迂	遇	yù	9047 [TGH 1] “meet, encounter; treat, receive; treatment, remuneration; situation; chance, opportunity”
1.1.149	4E88 [TGH 1] yú “〈wr.〉 I; me” yǔ “give”	予	预豫	yù	9884 [TGH 1] “in advance; participate” 8C6B [TGH 1] “short name for Hénán”
1.1.150	5143 [TGH 1] “first, primary; basic, fundamental; chief, principal; old, eminent; vital, state; vitality; 〈phil.〉; Yuan dynasty; yuan; dollar”	元	圆	yuán	5706 [TGH 1] “round; satisfactory, comprehensive; make plausible, justify; circle”
1.1.151	30196 (𠄎厂元)	𠄎	原	yuán	539F [TGH 1] “primary, original; unprocessed, raw; simple; pardon, forgive; plain, plateau; origin, source; element, atom; graveyard”
1.1.152	6C85 [TGH 2] Name of a river	沅	源	yuán	6E90 [TGH 1] “source (of a river), fountainhead; source, cause, origin”
1.1.153	30AFE (𠄎纟元)	纟	缘	yuán	7F18 [TGH 1] “reason, cause; fate, predestination; edge, fringe, hem; 〈Budd.〉 contribution to a temple; karmic affinity; (go) along; climb up”

1.1.154	30DE3 (𠄎𠄎𠄎)	赞	赞	zàn	8D5E [TGH 1] “support, assist; agree with; praise, commend; eulogy”
1.1.155	3033B (𠄎𠄎𠄎)	寨	寨	zhài	5BE8 [TGH 1] “stockade, camp; village”
1.1.156	5E10 [TGH 1] “curtain, canopy; tent”	帐	账	zhàng	8D26 [TGH 1] “accounts, account book; debt, credit, credit account”
1.1.157	30E79 (𠄎𠄎𠄎)	辙	辙	zhé	8F99 [TGH 1] “ruts, wheel tracks; route; rhyme (of a song/etc.); <topo.> way; method”
1.1.158	302DE (𠄎𠄎𠄎)	歪	整	zhěng	6574 [TGH 1] “entire, whole, full; neat, tidy; put in order, arrange, consolidate; repair, mend; make sb. Suffer, punish; <topo.> do”
1.1.159	5B50 [TGH 1] “son, child, offspring; etc.”	子	籽	zǐ	7C7D [TGH 1] “seed (of certain plants)”
1.1.160	5480 [TGH 2] jǔ “chew” zuǐ used in place names	咀	嘴	zuǐ	5634 [TGH 1] “mouth, snout, bill; talk, speak”
1.1.161	5750 [TGH 1] “sit, take a seat; etc.”	坐	座	zuò	5EA7 [TGH 1] “seat, place; stand, pedestal, base; fare (in a hired vehicle); customer (in a restaurant); counter (for mountains/bridges/etc.); constellation”

TABLE 1.2: GENERIC SIMPLIFICATIONS (21)

Here, a new notation appears: this chart refers to simplifications involving every symbol in TGH incorporating the titular one as component; thus, numbers given will indicate the simplifications actually outlined in the table.

No.	Unicode # (and definitions)	Glyph	Simplified from	Read	Unicode # of original (and definitions)	Comments
1.2.001	22342 [UNUSED]	鼻	鼻	bí	9F3B [TGH 1] “nose”	
	𠂇	劓	劓	yì	5293 [TGH 2] “cutting off the nose (punishment)”	
	𠂈	擤	擤	xǐng	64E4 [TGH 2] “blow one’s nose”	
	𠂉	凵	凵	bì	6FDE [TGH 2] used in place names	
	𠂊	𠂊	𠂊	qiú	9F3D [TGH 3] “(literary) nasal congestion”	
1.2.001-01	30BF6 (𠂋)	鼾	鼾	hān	9F3E [TGH 2] “snore”	
	𠂌	𠂌	𠂌	hōu	9F41 [TGH 2] “snore; excessively sweet/salty; <topo.> very, extremely”	
	𠂍	𧀏	𧀏	zhā	9F44 [GB2312] “red sores on nose”	
	𠂎	𧀐	𧀐	zhā	9F47 [TGH 3] “red rash on nose”	
	𠂏	𧀑	𧀑	nàng	9F49 [TGH 2] “have a stuffy nose”	Also submitted to 1.2.010
1.2.002	30335 (𠂐)	𠂐	察擦		5BDF [TGH 1] 5693 [TGH 2]	
1.2.002-1	304E3 (𠂑)	𠂑	擦		64E6 [TGH 1]	
	𠂒	𠂒	擦		6AAB [TGH 3]	

	𠄎𠄎文	𠄎	𠄎		9572 [TGH 2]	
1.2.003	2BE6F [UNUSED]	𠄎	𠄎		611F [TGH 1]	
1.2.003-02	3045E (𠄎𠄎𠄎)	𠄎	𠄎		61BE [TGH 1]	
1.2.003-01	304ED (𠄎𠄎𠄎)	𠄎	𠄎		64BC [TGH 1]	
	𠄎𠄎𠄎	𠄎	𠄎		9CE1 [TGH 3]	
1.2.004	4E20 [UNUSED]	𠄎	𠄎		5180 [TGH 1]	
1.2.004-01	3114C (𠄎𠄎𠄎)	𠄎	𠄎		9AA5 [TGH 2]	
1.2.005	302D9 (𠄎𠄎𠄎)	𠄎	𠄎		5177 [TGH 1]	
1.2.005-01	3006C (𠄎𠄎𠄎)	𠄎	𠄎		4FF1 [TGH 1]	
1.2.005-02	3044C (𠄎𠄎𠄎)	𠄎	𠄎		60E7 [TGH 1]	
1.2.005-03	30831 (𠄎𠄎𠄎)	𠄎	𠄎		728B [TGH 2]	
	𠄎𠄎𠄎	𠄎	𠄎		98D3 [TGH 2]	Half-measure: through 2.1.028 would be further simplified
1.2.006	7544 ¹³ [UNUSED J]	𠄎	𠄎		7559 [TGH 1]	
1.2.006-01	305F6 (𠄎𠄎𠄎)	𠄎	𠄎		69B4 [TGH 1]	

¹³ For U+6E9C 溜, U+7198 溜, U+905B 溜, and U+998F 溜, see 1.1.086.

1.2.006-02	308F2 (𠃉广苗)	𠃉	𠃉		7624 [TGH 1]	
	𠃉竹𠃉才苗	𠃉	𠃉		7C40 [TGH 2]	
	𠃉尸苗	𠃉	𠃉		7F76 [TGH 3]	
	𠃉足苗	𠃉	𠃉		8E53 [TY] ¹⁴	
	𠃉钅苗	𠃉	𠃉		954F [TGH 2]	Half-measure: through 2.1.032 would be further simplified
	𠃉风苗	𠃉	𠃉		98D7 [TGH 3]	
	𠃉马苗	𠃉	𠃉		9A9D [TGH 2]	
	𠃉苗鸟	𠃉	𠃉		9E60 [TGH 3]	
1.2.007	200DC [UNUSED]	尸	眉媚		7709 [TGH 1] 5D4B [TGH 2]	
1.2.007-01	302FB (𠃉女尸)	妒	媚		5A9A [TGH 1]	
	𠃉木尸	𠃉	𠃉		6963 [TGH 2]	Half-measure: through 2.1.035 would be further simplified
	𠃉尸	𠃉	𠃉		6E44 [TGH 2]	Half-measure: through 2.1.035

¹⁴ For the word *liūda*, which was the main use of the character, see Appendix B. Still, it has other usages, such as the construction 东跑西溜 *dōngpǎo-xīliù* ‘to gad about.’ In any case, the simplification of *liūda* belongs properly to Part Two, so the Part One simplification must be general.

						would be further simplified
	𧢲	狃	狃		7338 [TY]	
	𧢳	玕	瑁		7442 [TGH 3]	
	𧢴	邗	郈		90FF [TGH 2]	
	𧢵	钐	鎬		9545 [TGH 3]	
	𧢶	鸱	鸱		9E5B [TGH 2]	Half-measure: through 2.1.035 would be further simplified
1.2.008	30C21 (𧢷)	苙	蒙		8499 [TGH 1]	
	𧢸	𧢸	𧢸		5E6A [TGH 3]	
	𧢹	𧢹	𧢹		66DA [UNUSED HJMT] ¹⁵	
	𧣀	𧣀	𧣀		6726 [TGH 1]	
	𧣁	𧣁	𧣁		6AAC [TGH 1]	
	𧣂	𧣂	𧣂		7374 [TGH 2]	
	𧣃	𧣃	𧣃		791E [TGH 3]	
	𧣄	𧣄	𧣄		8268 [TGH 2]	Half-measure: through 2.8.014

¹⁵ For the words *ménglóng* and *níngméng*, see in Appendix B. However, there are more usages, such as 暝蒙 *míngméng* ‘obscure’.

					would be further simplified
1.2.008-01	30CBD (𧈧虫苳)	𧈧	𧈧	8813 [TGH 2]	
	𧈧苳鸟	𧈧	𧈧	9E72 [TGH 3]	
	𧈧山苳	𧈧	𧈧	3813 [TGH 3]	
1.2.009	2BA51 [UNUSED]	百	面	9762 [TGH 1]	
	𧈧𠂇百	佰	佰	506D [TGH 3]	
	𧈧百力	𧈧	𧈧	52D4 [TGH 3]	
	𧈧𠂇𧈧八百	𧈧	𧈧	5719 [TGH 3]	
	𧈧𠂇百	𧈧	𧈧	6110 [TGH 3]	
	𧈧𠂇百	𧈧	𧈧	6E4E [TGH 2]	
1.2.009-01	30B04 (𧈧𠂇百)	𧈧	𧈧	7F05 [TGH 1]	
	𧈧月百	𧈧	𧈧	817C [TGH 2]	
	𧈧𠂇百	𧈧	𧈧	9765 [TGH 2]	
1.2.010	30009 (𧈧一𧈧)	𧈧	𧈧𧈧	56CA [TGH 1] 56D4 [TGH 2]	
1.2.010-01	304CC (𧈧𧈧𧈧)	𧈧	𧈧	652E [TGH 2]	
	𧈧𧈧𧈧	𧈧	𧈧	9995 [TGH 2]	

	𠄎鼻申	𠄎	𠄎		9F49 [TGH 2]	Also submitted to 1.2.001
1.2.011	30008 (𠄎申)	𠄎	青		9752 [TGH 1]	
	𠄎𠄎	𠄎	倩		5029 [TGH 2]	
	𠄎口𠄎	𠄎	𠄎		570A [TGH 2]	
	𠄎女𠄎	𠄎	倩		5A67 [TGH 2]	
1.2.011-04	3044A (𠄎𠄎)	𠄎	情		60C5 [TGH 1]	
1.2.011-06	3057A (𠄎日𠄎)	𠄎	晴		6674 [TGH 1]	
	𠄎气𠄎	𠄎	𠄎		6C30 [TGH 2]	
1.2.011-05	306D3 (𠄎𠄎)	𠄎	清		6E05 [TGH 1]	
1.2.011-03	30842 (𠄎𠄎)	𠄎	猜		731C [TGH 1]	
1.2.011-07	30955 (𠄎目𠄎)	𠄎	晴		775B [TGH 1]	
	𠄎石𠄎	𠄎	𠄎		7883 [TGH 3]	
	𠄎竹𠄎	𠄎	𠄎		7B90 [TGH 2]	
1.2.011-10	30AB1 (𠄎米𠄎)	𠄎	精		7CBE [TGH 1]	
	𠄎月𠄎	𠄎	𠄎		8148 [TGH 2]	
1.2.011-02	30C2B (𠄎𠄎)	𠄎	菁		83C1 [TGH 2]	

	𠃉杀页	颍	穎		98A1 [TGH 2]	
1.2.013	30371 (𠃉尸专)	屮	属		5C5E [TGH 1]	
1.2.013-01	301F0 (𠃉口屮)	𠃉	𠃉		5631 [TGH 1]	
1.2.013-02	30969 (𠃉目屮)	𠃉	𠃉		77A9 [TGH 1]	
1.2.014	5763 [UNUSED]	堂	堂		5802 [TGH 1]	
	𠃉口堂	𠃉	𠃉		5621 [TGH 2]	Half-measure: through 2.1.047 would be further simplified
	𠃉木堂	𠃉	𠃉		6A18 [TGH 2]	
	𠃉目堂	𠃉	𠃉		77A0 [TGH 2]	
	𠃉月堂	𠃉	𠃉		819B [TGH 1]	Half-measure: through 2.1.047 would be further simplified
1.2.014-01	30CC7 (𠃉虫堂)	𠃉	𠃉		87B3 [TGH 2]	
	𠃉足堂	𠃉	𠃉		8E5A [TGH 2]	
	𠃉车堂	𠃉	𠃉		9557 [TGH 2]	Half-measure: through 2.1.047 would be further simplified

	𠄎	鄧	鄧		48D8 [TGH 3]	
1.2.015	200D3 [UNUSED]	𠄎	易		6613 [TGH 1]	
1.2.015-01	3011D (𠄎)	𠄎	剔		5254 [TGH 1]	
	573A [TGH 1]	𠄎	場		57F8 [TGH 2]	
1.2.015-02	3043F (𠄎)	𠄎	惕		60D5 [TGH 1]	
	𠄎	𠄎	𠄎		8734 [TGH 2]	
	𠄎	𠄎	𠄎		88FC [TGH 3]	
1.2.015-03	30DDF (𠄎)	𠄎	𠄎		8D50 [TGH 1]	
1.2.015-05	30E04 (𠄎)	𠄎	𠄎		8E22 [TGH 1]	
1.2.015-04	9496 [TGH 3]	𠄎	𠄎		9521 [TGH 1]	
1.2.016	302F7 (𠄎)	𠄎	𠄎		5A74 [TGH 1]	
	𠄎	𠄎	𠄎		5624 [TGH 2]	
	𠄎	𠄎	𠄎		6484 [TGH 2]	
1.2.016-02	685C [UNUSED J]	𠄎	𠄎		6A31 [TGH 1]	
	73F1 [UNUSED J]	𠄎	𠄎		748E [TGH 2]	
	𠄎	𠄎	𠄎		763F [TGH 2]	

1.2.016-01	30B15 (𠄎纓)	纓	纓		7F28 [TGH 2]	
	𠄎娵	娵	娵		9E66 [TGH 1]	
1.2.017	30370 (𠄎尸一)	尸	展輓		5C55 [TGH 1] 8F97 [TGH 1]	
	𠄎单尸	𠄎	輓		5181 [TGH 3]	
	𠄎扌尸	扌	振		640C [TGH 3]	
1.2.017-01	309AA (𠄎石尸)	𠄎	碾		78BE [TGH 1]	
1.2.018	30174 (𠄎十真)	真	真		771F [TGH 1]	
	𠄎口真	𠄎	𠄎		55D4 [TGH 2]	
1.2.018-01	30270 (𠄎土真)	填	填		586B [TGH 1]	
	𠄎山颠	巔	巔		5DC5 [TGH 1]	Half-measure: through 2.1.009 would be further simplified
1.2.018-02	3045D (𠄎上真)	慎	慎		614E [TGH 1]	
1.2.018-03	306EC (𠄎彡真)	滇	滇		6EC7 [TGH 1]	
	𠄎王真	瑱	瑱		7471 [TGH 3]	
	𠄎广颠	癡	癡		766B [TGH 2]	Half-measure: through 2.1.009 would be further simplified

	𠄎目真	瞋	瞋		778B [TGH 2]	
	𠄎衤真	禛	禛		799B [TGH 3]	
	𠄎禾真	稹	稹		7A39 [TGH 3]	
	𠄎纟真	纼	纼		7F1C [TGH 2]	
	𠄎彳真子	衡	衡		8860 [TGH 3]	
1.2.018-04	30F82 (𠄎钅真)	镇	镇		9547 [TGH 1]	
	𠄎门真	闩	闩		9617 [TGH 2]	
1.2.018-05	310AA (𠄎真页)	颠	颠		98A0 [TGH 1]	
	𠄎影真	鬣	鬣		9B12 [TGH 3]	
1.2.019	30170 ¹⁶ (𠄎十𠄎且)	𠄎	直		76F4 [TGH 1]	
1.2.019-01	30072 (𠄎亻直)	值	值		503C [TGH 1]	
	𠄎土直	埴	埴		57F4 [TGH 2]	
1.2.019-02	305DD (𠄎木直)	植	植		690D [TGH 1]	
1.2.019-03	3067D (𠄎歹直)	殖	殖		6B96 [TGH 1]	
	𠄎禾直	稊	稊		7A19 [TGH 3]	
1.2.019-04	30B4B (𠄎𠄎直)	置	置		7F6E [TGH 1]	

¹⁶ For U+77D7 𠄎, see 1.1.021.

1.2.020	5346 [UNUSED J]	卒	卒		5352 [TGH 1]	
1.2.020-01	20BE5 [UNUSED]	啐	啐		5550 [TGH 2]	
	𠄎山卒	萃	萃		5D12 [TGH 3]	
1.2.020-02	5FF0 [UNUSED J]	悴	悴		60B4 [TGH 1]	
	22A84 [UNUSED]	摔	摔		637D [TGH 2]	
	3CC3 [UNUSED]	淬	淬		6DEC [TGH 2]	
	2474A [UNUSED]	猝	猝		731D [TGH 2]	
1.2.020-04	75A9 [UNUSED]	瘁	瘁		7601 [TGH 2]	
1.2.020-03	7815 [UNUSED J]	碎	碎		788E [TGH 1]	
	𠄎穴卒	窳	窳		7AA3 [TGH 2]	
1.2.020-05	7C8B [UNUSED J]	粹	粹		7CB9 [TGH 1]	
1.2.020-06	7FC6 [UNUSED J]	翠	翠		7FE0 [TGH 1]	
	26B21 [UNUSED]	萃	萃		8403 [TGH 2]	
	𠄎讠卒	诎	诎		8C07 [TGH 2]	
1.2.020-07	9154 [UNUSED J]	醉	醉		9189 [TGH 1]	
1.2.021	300DD ¹⁷ (𠄎产𠄎专、)	专	尊		5C0A [TGH 1]	

¹⁷ For U+8E72 蹲, see 1.1.034.

	𠂔𠂔𠂔	传	傳		50D4 [TGH 3]	
	𠂔𠂔𠂔	𠂔	𠂔		5642 [TGH 3]	
	𠂔𠂔𠂔	𠂔	𠂔		5D9F [TGH 3]	
1.2.021-01	304E2 (𠂔𠂔𠂔)	𠂔	𠂔		6499 [TGH 2]	
	𠂔𠂔𠂔	𠂔	𠂔		6A3D [TGH 2]	
	𠂔𠂔𠂔	𠂔	𠂔		9075 [TGH 1]	Half-measure: through 2.1.064 would be further simplified
	𠂔𠂔𠂔	𠂔	𠂔		9CDF [TGH 2]	
	𠂔𠂔𠂔	𠂔	𠂔		28C54 [TGH 3]	

PART TWO

TABLE 2.I: HOMOPHONIC SUBSTITUTIONS (79)¹⁸

No.	Unicode #	Glyph	Simplified from	Unicode # of original	Comments
2.1.001	6591 [TGH 1]	斑	癍	764D [TGH 2]	
2.1.002	535E [TGH 2]	卞	鞭	97AD [TGH 1]	
2.1.003	5F01 [TGH 2]	弁	辨辯辯	8FA8 [TGH 1] 8FA9 [TGH 1] 8FAB [TGH 1]	
2.1.004	5B5B [TGH 2]	孛	勃渤脖 悖	52C3 [TGH 1] 6E24 [TGH 1] 8116 [TGH 1] 997D [TGH 2]	
2.1.005	6CE2 [TGH 1]	波	簸	7C38 [TGH 1]	
2.1.006	5F7B [TGH 1]	彻	澈	6F88 [TGH 1]	
2.1.007	4FC3 [TGH 1]	促	蹙	8E59 [TGH 2]	
2.1.008	4EE3 [TGH 1]	代	戴	6234 [TGH 1]	

¹⁸ Entries 2.1.065-067 are mistaken repeats of 2.1.001-003. We maintain the numeration.

2.1.009	310A9 ¹⁹ (fr. 98A0 [TGH 1])	顛	巔(巔) 癩(癩)	Results of: 5DC5 [TGH 1] 766B [TGH 2]	Completes the simplification of 1.2.018.
2.1.010	5201 [TGH 1]	刁	凋碉雕	51CB [TGH 2] 7889 [TGH 2] 96D5 [TGH 1]	雕 is when meaning 'engraving', otherwise 2.2.014.
2.1.011	6597 [TGH 1]	斗	陡	9661 [TGH 1]	
2.1.012	90FD [TGH 1]	都	嘟	561F [TGH 2]	
2.1.013	953B [TGH 1]	鍛	煨	7145 [TGH 2]	
2.1.014	6566 [TGH 1]	敦	墩礧躑 擎	58A9 [TGH 1] 7905 [TGH 2] 8E7E [TGH 2] 6489 [UNUSED HMT] ²⁰	
2.1.015	4F10 [TGH 1]	伐	筏閥袋	7B4F [TGH 1] 9600 [TGH 1] 57A1 [TGH 2]	

¹⁹ Created by 1.2.018-05.

²⁰ Apparently, in modern usage it is U+64B4 擻 that is considered normal, and, anyway, it is not used outside Cantonese word 擻氣 dan³hei³ 'release pent-up emotions'; with 擎 being, strictly saying, its Kangxi-savvy form, never used.

2.1.016	4F0F [TGH 1]	伏	袱匐	88B1 [TGH 1] 5310 [TGH 2]	
2.1.017	4ED8 [TGH 1]	付	傅	5085 [TGH 1]	
2.1.018	8D76 [TGH 1]	赶	擗	64C0 [TGH 2]	
2.1.019	5E72 [TGH 1]	干	贛	8D63 [TGH 1]	
2.1.020	625E [TGH 3]	扞	捍	634D [TGH 1]	
2.1.021	73AF [TGH 1]	环	寰	5BF0 [TGH 2]	
2.1.022	8F89 [TGH 1]	辉	徽	5FBD [TGH 1]	
2.1.023	5FCC [TGH 1]	忌	嫉	5AC9 [TGH 1]	
2.1.024	62E3 [TGH 1]	拣	捡	6361 [TGH 1]	
2.1.025	𠵱口𠵱佳一	咄	嚼	56BC [TGH 1]	This is 嚙 submitted to 2.9.012 and 2.9.013
2.1.026	6212 [TGH 1]	戒	诫	8BEB [TGH 1]	
2.1.027	2561E [UNUSED]	衿	襟	895F [TGH 1]	This is 衿 submitted to 2.9.006
2.1.028	5DE8 [TGH 1]	巨	颞(颞)	98D3 [TGH 2]	Completes the simplification of 1.2.005

2.1.029	5321 [TGH 2]	匡	筐框眶 诓	7B50 [TGH 1] 6846 [TGH 1] 7736 [TGH 1] 8BD3 [TGH 2]	
2.1.030	8FDE [TGH 1]	连	镰	9570 [TGH 1]	
2.1.031	948C [TGH 2]	钉	镣	9563 [TGH 2]	
2.1.032	30708 ²¹ (fr. 6E9C [TGH 1] and others)	溜	镗(镗)	954F [TGH 2]	Completes the simplification of 1.1.086
2.1.033	9C81 [TGH 1]	鲁	噜	565C [TGH 2]	
2.1.034	5415 [TGH 1]	吕	旅膂	65C5 [TGH 1] 8182 [TGH 2]	
2.1.035	200DC (fr. 7709 [TGH 1] and others)	尸	沪(湄) 栌(楣) 鸱(鸱)	6E44 [TGH 2] 6963 [TGH 2] 9E5B [TGH 2]	Completes the simplification of 1.2.007
2.1.036	5B93 [TGH 2]	宓	蜜密	871C [TGH 1] 5BC6 [TGH 1]	

²¹ Created by 1.1.086.

2.1.037	79D2 [TGH 1]	秒	藐	85D0 [TGH 1]	
2.1.038	6CDE [TGH 1]	泞	凝	51DD [TGH 1]	
2.1.039	𠄎半	祥	攮	897B [TGH 2]	This is 祥 submitted to 2.9.006
2.1.040	8F9F [TGH 1]	辟	僻	50FB [TGH 1]	
2.1.041	62FC [TGH 1]	拼	拚	62DA [GB 2312]	
2.1.042	3CBA [UNUSED] (fr. 6F06 [TGH 1])	汙	柒	67D2 [TGH 1]	
2.1.043	4F65 [TGH 2]	奩	簽	7B7E [TGH 1]	
2.1.044	6C99 [TGH 1]	沙	砂	7802 [TGH 1]	
2.1.045	57A7 [TGH 2]	垧	埒	5892 [TGH 2]	
2.1.046	7958 [UNUSED H] (fr. 7B97 [TGH 1])	祿	蒜	849C [TGH 1]	
2.1.047	5763 [UNUSED] (fr. 5802 [TGH 1])	𠄎	𠄎(𠄎) 𠄎(𠄎) 𠄎(𠄎)	9557 [TGH 2] 5621 [TGH 2] 819B [TGH 1]	Completes the simplification of 1.2.014

2.1.048	Similar to 28473 [UNUSED H]	廷	霆庭	9706 [TGH 2] 5EAD [TGH 1]	This is 廷 submitted to 2.9.005
2.1.049	4EDD [TGH 3]	仝	童	7AE5 [TGH 1]	
2.1.050	5B9B [TGH 1]	宛	碗	8C4C [TGH 1]	
2.1.051	59D4 [TGH 1]	委	倭萎痿	8BFF [TGH 2] 840E [TGH 1] 75FF [TGH 2]	
2.1.052	5C09 [TGH 1]	尉	慰	6170 [TGH 1]	
2.1.053	6B23 [TGH 1]	欣	鑫	946B [TGH 2]	
2.1.054	5308 [TGH 1]	匈	胸	80F8 [TGH 1]	
2.1.055	3749 [UNUSED] (fr. 5BA3 [TGH 1])	宀	渲	6E32 [TGH 1]	
2.1.056	6CBF [TGH 1]	沿	檐	6A90 [TGH 1]	
2.1.057	5F66 [TGH 2]	彦	颜	989C [TGH 1]	
2.1.058	 盈	盈	羸	8D62 [TGH 1]	This is 盈 submitted to 2.8.008

2.1.059	4E4D [TGH 1]	乍	搾	643E ²² [UNUSED HJKMPT]	
2.1.060	6CBE [TGH 1]	沾	蘸	8638 [TGH 2]	
2.1.061	9A7A [TGH 3]	駟	驟	9AA4 [TGH 1]	
2.1.062	54A8 [TGH 1]	咨	谘	8C18 [GB 2312]	
2.1.063	9A94 [UNUSED]	驢	鬃	9B03 [TGH 2]	
2.1.064	300DD ²³ (fr. 5C0A [TGH 1])	专	逡(遵)	9075 [TGH 1]	Completes the simplification of 1.2.021

TABLE 2.2: PICTOPHONETIC SIMPLIFICATIONS (II5)

2.2.001	6C83 [TGH 1]	沃	澳	6FB3 [TGH 1]	
2.2.002		雷	霸	9738 [TGH 1]	This is 雷 submitted to 2.8.015
2.2.003		莘	瓣	74E3 [TGH 1]	
2.2.004	23143 [UNUSED]	仆	暴曝	66B4 [TGH 1] 66DD [TGH 1]	
2.2.005	23C76 [UNUSED]	汩	瀑浦	7011 [TGH 1] 6D66 [TGH 1]	

²² This glyph is considered to be a rare variant of U+69A8 榨 ‘squeeze’, mostly used as a Japanese Jōyō kanji.

²³ Created by 1.2.021.

2.2.006	2868D [UNUSED]	邨	鄙	9119 [TGH 1]	
2.2.007	𠄎比	𨔵	避	907F [TGH 1]	
2.2.008	𠄎竹布	筭	簿	7C3F [TGH 1]	
2.2.009	28C44 [UNUSED]	𨔵	鋤	9504 [TGH 1]	
2.2.010	3441 [UNUSED]	𨔵	儲貯	50A8 [TGH 1] 8D2E [TGH 1]	
2.2.011	𠄎出戈	𨔵	戮	6233 [TGH 1]	
2.2.012	𠄎旦	𨔵	誕	8BDE [TGH 1]	
2.2.013	39C5 [UNUSED]	扌	搗	6363 [TGH 1]	
2.2.014	𠄎刁鳥	鴉	雕	96D5 [TGH 1]	雕 is when meaning a bird, otherwise 2.1.010. Note that BE2 font gives 鴉 throughout and thus requires user discretion.
2.2.015	89C8 [TGH 1]	蛛	蝶	8776 [TGH 1]	

2.2.016	2B2A5 [UNUSED]	虬	蠹	8839 [TGH 2]	
2.2.017	𠄎凡	玃	翻	7FFB [TGH 1]	
2.2.018	𠄎凡	纟	繁	7E41 [TGH 1]	
2.2.019	𠄎丰	逵	逢	9022 [TGH 1]	
2.2.020	𠄎丰	绌	缝	7F1D [TGH 1]	
2.2.021	2ABC8 [UNUSED]	敖	敷	6577 [TGH 1]	
2.2.022	653C [UNUSED]	敢	敢	6562 [TGH 1]	
2.2.023	3DA5 [UNUSED H]	烝	焊	710A [TGH 1]	
2.2.024	57A5 [UNUSED HMT]	垓	壑	58D1 [TGH 2]	
2.2.025	3CB9 [UNUSED]	汎	激	6FC0 [TGH 1]	
2.2.026	2C4E0 [UNUSED]	秣	稽嵇	7A3D [TGH 1] 5D47 [TGH 2]	
2.2.027	2CF65 [UNUSED]	佻	假	5047 [TGH 1]	
2.2.028	2B209 [UNUSED]	苘	简	7B80 [TGH 1]	

2.2.029	4F23 [TGH 3]	伷	健	5065 [TGH 1]	
2.2.030	𠄎见	钶	键	952E [TGH 1]	
2.2.031	𠄎未工	耜	耩	8029 [TGH 2]	
2.2.032	20705 [UNUSED]	劌	劓	527F [TGH 1]	
2.2.033	𠄎井	併	警倣	8B66 [TGH 1] 5106 [TGH 2]	
2.2.034	𠄎厂九	厖	厖	53A9 [TGH 2]	
2.2.035	𠄎厂夫	厖	厥	53A5 [TGH 2]	
2.2.036	40FF [UNUSED]	袂	裤	88E4 [TGH 1]	This is 袂 submitted to 2.9.006
2.2.037	7AFB [UNUSED HMT]	笏	篱	7BF1 [TGH 1]	
2.2.038	725E [UNUSED HMT]	物	犁	7281 [TGH 1]	
2.2.039	𠄎广力	疒	痢	75E2 [TGH 1]	
2.2.040	52AF [UNUSED]	劓	砾	783E [TGH 1]	
2.2.041	𠄎彳力	徧	律	5F8B [TGH 1]	

2.2.042	𠄎力十	𠄎	率	7387 [TGH 1]	
2.2.043	𠄎耳了	𠄎	聊	804A [TGH 1]	This is 𠄎耳 了 submitted to 2.8.012
2.2.044	𠄎艹灭	𠄎	蔑篋	8511 [TGH 1] 7BFE [TGH 2]	
2.2.045	𠄎虫名	𠄎	螟	879F [TGH 2]	
2.2.046	𠄎艹么	𠄎	蘑	8611 [TGH 1]	
2.2.047	80D2 [UNUSED]	𠄎	膩	817B [TGH 1]	
2.2.048	26BB4 [UNUSED]	𠄎	蔦	852B [TGH 2]	
2.2.049	𠄎艹乜	𠄎	藜孽	8616 [TGH 2] 5B7D [TGH 1]	
2.2.050	𠄎艹区	𠄎	藕	85D5 [TGH 1]	
2.2.051	𠄎辶次	𠄎	遣	9063 [TGH 1]	
2.2.052	𠄎辶 𠄎辶次	𠄎	遣	8C34 [TGH 1]	
2.2.053	2B4F1 [UNUSED]	𠄎	锹	9539 [TGH 1]	
2.2.054	𠄎目乔	𠄎	瞧	77A7 [TGH 1]	

2.2.055	75A6 [UNUSED]	疾	癘	7638 [TGH 1]	
2.2.056	瓜上	𪗇	瓠	74E4 [TGH 1]	
2.2.057	扌上	扌	攘	6518 [TGH 2]	
2.2.058	子入	𠂔	孺	5B7A [TGH 2]	
2.2.059	虫入	𧈧	蠕	8815 [TGH 1]	
2.2.060	入寸	𠂔	辱	8FB1 [TGH 1]	
2.2.061	衤入	襦	襦	8966 [TGH 2]	This is 衤 submitted to 2.9.006
2.2.062	扌三	扌	撒	6492 [TGH 1]	
2.2.063	羊山	𧈧	膾	81BB [TGH 2]	
2.2.064	22A73 [UNUSED]	拙	擅	64C5 [TGH 1]	
2.2.065	生 丩	剗	剩	5269 [TGH 1]	
2.2.066	26B38 [UNUSED]	菜	薯蔬	85AF [TGH 1] 852C [TGH 1]	
2.2.067	雨双	霰	霜	971C [TGH 1]	This is 雨双 submitted to 2.8.015

2.2.068	𠄎长四	𦉳	肆	8086 [TGH 1]	
2.2.069	2C728 [UNUSED]	萝	穗總 ²⁴	7A57 [TGH 1] 30B38 [UNUSED]	
2.2.070	𠄎舟丁	舩	艇	8247 [TGH 1]	This is 舩 submitted to 2.8.014
2.2.071	𠄎尸屯	屮	臀	81C0 [TGH 1]	
2.2.072	24D52 [UNUSED]	疫	瘟	761F [TGH 1]	
2.2.073	𠄎肉夕	𦉳	膝	819D [TGH 1]	
2.2.074	𠄎阝夕	𦉳	隙	9699 [TGH 1]	
2.2.075	𠄎车下	𦉳	辖	8F96 [TGH 1]	
2.2.076	𠄎日下	𦉳	暇	6687 [TGH 1]	
2.2.077	𠄎雨下	𦉳	霞	971E [TGH 1]	This is 𦉳 submitted to 2.8.015
2.2.078	𠄎厂下	𦉳	厦	53A6 [TGH 1]	
2.2.079	39E5 [UNUSED H]	𦉳	掀	6380 [TGH 1]	

²⁴ Only BabelStone Han can currently handle glyphs from Extension G. Stands for *hui* ‘fine cloth.’

2.2.080	3B60 [UNUSED H]	栳	楸锹	23519 ²⁵ [UNUSED H] 9528 [TGH 2]	
2.2.081	2265D [UNUSED]	恍	嫌	5ACC [TGH 1]	
2.2.082	向	倘	像	50CF [TGH 1]	
2.2.083	持办	劫	携	643A [TGH 1]	
2.2.084	2A8C8 [UNUSED]	垆垆	堰	5830 [TGH 1]	
2.2.085	6277 [UNUSED HMT]	扶	摇	6447 [TGH 1]	
2.2.086	2B35A [UNUSED]	沃	谣	8C23 [TGH 1]	
2.2.087	天	迓	遥	9065 [TGH 1]	
2.2.088	乙	迓	遗	9057 [TGH 1]	
2.2.089	2BC06 [UNUSED]	妃	姨	59E8 [TGH 1]	
2.2.090	233B7 [UNUSED]	杞	椅	6905 [TGH 1]	
2.2.091	21D2D [UNUSED]	屹	屹	5C79 [TGH 1]	
2.2.092	24D25 [UNUSED]	疙	瘰	7654 [TGH 2]	

²⁵ Apparently, in an attempt to simplify the phonetic series at once.

2.2.093	乙力	彳	毅	6BC5 [TGH 1]	
2.2.094	卩以	似	疑	7591 [TGH 1]	
2.2.095	应鸟	鸱	鷹	9E70 [TGH 1]	
2.2.096	广用	廂	庸	5EB8 [TGH 1]	
2.2.097	凵又	凶	幽	5E7D [TGH 1]	
2.2.098	讠与	讠	輿	8206 [TGH 1]	
2.2.099	于心	忒	愚	611A [TGH 1]	
2.2.100	阝于	阡	隅	9685 [TGH 1]	
2.2.101	车元	輓	轅	8F95 [TGH 2]	
2.2.102	2474C [UNUSED]	狃	猿	733F [TGH 1]	
2.2.103	2BE75 [UNUSED]	忒	愿	613F [TGH 1]	
2.2.104	8FCC [UNUSED H]	迨	越	8D8A [TGH 1]	
2.2.105	2DD08 [UNUSED]	炆	熨	71A8 [TGH 2]	
2.2.106	辶早	遑	遭	906D [TGH 1]	

2.2.107	2E1D8 [UNUSED]	糲	糟	7CDF [TGH 1]	
2.2.108	𠄎早	淖	澡	6FA1 [TGH 1]	
2.2.109	6CCE [UNUSED H]	汩	渣	6E23 [TGH 1]	
2.2.110	9486 [TGH 3]	钷	铡	94E1 [TGH 2]	
2.2.111	𠄎占	结	绽	7EFD [TGH 1]	
2.2.112	𠄎长	涨	涨胀	6DA8 [TGH 1] 80C0 [TGH 1]	
2.2.113	70A1 [UNUSED HKMPT]	炆	蒸	84B8 [TGH 1]	
2.2.114	𠄎中	踵	踵	8E35 [TGH 2]	
2.2.115	𠄎贝专	𧇗	赚	8D5A [TGH 1]	
2.2.116	22B02 [UNUSED]	𧇗	撞	649E [TGH 1]	

TABLE 2.3: IDIOSYNCRATIC SIMPLIFICATIONS (32)

From now on, to maintain job feasible, all IDSes for non-encoded glyphs are omitted. They are hard to invent and make little sense as the Unicode encoding of the Part Two simplifications is still far away.

2.3.001		雷	插雷 雷	63D2 [TGH 1] 9538 [TGH 2] 81FF [UNUSED HMT]	
2.3.002		得	得	5F97 [TGH 1]	
2.3.003		心	德	5FB7 [TGH 1]	
2.3.004	5F17 [TGH 1]	弗	费	8D39 [TGH 1]	
2.3.005	5906 [UNUSED HMT]	峯	蜂峰 烽锋	8702 [TGH 1] 5CF0 [TGH 1] 70FD [TGH 2] 950B [TGH 1]	
2.3.006	58F4 [UNUSED HMT]	壹	鼓臄	9F13 [TGH 1] 81CC [TGH 2]	
2.3.007		公	袞滾 礧	886E [TGH 2] 6EDA [TGH 1] 78D9 [TGH 2]	
2.3.008		侯	侯候	4FAF [TGH 1] 5019 [TGH 1]	

2.3.009	65E1 [UNUSED HJMT]	无	既	65E2 [TGH 1]	
2.3.010	757A [UNUSED HKP]	罍	疆纒	7586 [TGH 1] 7F30 [TGH 1]	
2.3.011		牟	解	89E3 [TGH 1]	
2.3.012		汨	浸	6D78 [TGH 1]	
2.3.013		亘	侵	4FB5 [TGH 1]	
2.3.014	530A [UNUSED HMT]	菊	鞠掬	97A0 [TGH 1] 63AC [TGH 2]	
2.3.015	53BD [UNUSED]	厶	垒儼	5792 [TGH 1] 5121 [TGH 2]	
2.3.016		扇	漏	6F0F [TGH 1]	This is 扇 U+5C5A submitted to 2.8.015
2.3.017	6BB3 [TGH 3]	没	没	6CA1 [TGH 1]	
2.3.018	5736 [UNUSED]	奘	墓	5893 [TGH 1]	
2.3.019	342B [UNUSED]	囟	脑瑙 瑙瑙	8111 [TGH 1] 7459 [TGH 1] 78AF [UNUSED HJ]	

				5816 [UNUSED]	
2.3.020		𠄎	能	80FD [TGH 1]	
2.3.021		𠄎	攀	6500 [TGH 1]	
2.3.022	592C [TGH 2]	𠄎	缺	7F3A [TGH 1]	
2.3.023		𠄎	然	7136 [TGH 1]	
2.3.024		𠄎	弱	5F31 [TGH 1]	
2.3.025		丸	熟	719F [TGH 1]	
2.3.026		𠄎	数	6570 [TGH 1]	
2.3.027	590B [UNUSED]	𠄎	酸瘦	9178 [TGH 1] 75E0 [UNUSED HMT]	
2.3.028		𠄎	滕藤	6ED5 [TGH 2] 85E4 [TGH 1]	
2.3.029	21D49 [UNUSED]	𠄎	微	5FAE [TGH 1]	
2.3.030	5459 [TGH 3]	𠄎	𠄎 𠄎	6DA1 [TGH 1] 5A32 [TGH 2] 7A9D [TGH 1]	

				83B4 [TGH 2]	
2.3.031		𪗇	象	8C61 [TGH 1]	
2.3.032		疋	旋游	65CB [TGH 1] 6F29 [TGH 2]	

TABLE 2.4: OUTLINE SIMPLIFICATIONS (24)

2.4.001	2727E [UNUSED]	蚕	蠢	8822 [TGH 1]	
2.4.002		筭	篡	7BE1 [TGH 1]	
2.4.003		寺	等	7B49 [TGH 1]	
2.4.004		兕	鬼	9B3C [TGH 1]	
2.4.005		鹿	魔	9B54 [TGH 1]	
2.4.006		庀	磨	78E8 [TGH 1]	
2.4.007	2D655 [UNUSED]	庠	摩	6469 [TGH 1]	
2.4.008		闾	阔	9614 [TGH 1]	
2.4.009	3751 [UNUSED]	旁	旁	65C1 [TGH 1]	
2.4.010		𪗇	鼠	9F20 [TGH 1]	
2.4.011		叟	叟搜 叟𪗇	53DF [TGH 2] 641C [TGH 1]	

				55D6 [TGH 2] 98D5 [TGH 2]	
2.4.012	3B30 [UNUSED]	𠂇	𠂇	81FE [TGH 2]	
2.4.013		𠂈	𠂈	8200 [TGH 1]	
2.4.014	964F [UNUSED HJMT]	隋	隋随	968B [TGH 1] 968F [TGH 1]	
2.4.015	30828 [UNUSED]	𠂉	𠂉	7280 [TGH 1]	
2.4.016		喜	喜	559C [TGH 1]	
2.4.017		雨	雨	96E8 [TGH 1]	
2.4.018	2053E [UNUSED]	舟	舟	821F [TGH 1]	
2.4.019		角	角	89D2 [TGH 1]	
2.4.020		耳	耳	8033 [TGH 1]	
2.4.021		𠂊	南	5357 [TGH 1]	
2.4.022		商	商	5546 [TGH 1]	
2.4.023		皿	皿	76BF [TGH 1]	
2.4.024		血	血	8840 [TGH 1]	

TABLE 2.5: CURSIVE SIMPLIFICATIONS (16)

2.5.001		弟	弟第	5F1F [TGH 1] 7B2C [TGH 1]	
2.5.002		涕	嚏涕	568F [TGH 2] 6D95 [TGH 1]	
2.5.003		亥	亥	4EA5 [TGH 1]	
2.5.004		束	束	67EC [TGH 1]	
2.5.005		阑	阑斓	9611 [TGH 2] 6593 [TGH 2]	
2.5.006		贸	贸	8D38 [TGH 1]	
2.5.007		照	照	7167 [TGH 1]	
2.5.008		票	票	7968 [TGH 1]	
2.5.009		要	要	8981 [TGH 1]	
2.5.010		其	其	5176 [TGH 1]	
2.5.011		夏	夏	590F [TGH 1]	
2.5.012		身	身	8EAB [TGH 1]	
2.5.013		事	事	4E8B [TGH 1]	
2.5.014		高	高	9AD8 [TGH 1]	

2.5.015		薛	薛	859B [TGH 1]	
2.5.016		壺	壹	58F9 [TGH 1]	

TABLE 2.6: SEMANTIC SIMPLIFICATIONS (6)

2.6.001	4EE6 [UNUSED]	亻	矮	77EE [TGH 1]	
2.6.002	201A3 [UNUSED]	亼	寡	5BE1 [TGH 1]	
2.6.003	4EBC [UNUSED H]	亼	集	96C6 [TGH 1]	
2.6.004	219BC [UNUSED]	宀	家	5BB6 [TGH 1]	
2.6.005		众	聚	805A [TGH 1]	
2.6.006	24182 [UNUSED]	火	燃	71C3 [TGH 1]	

TABLE 2.7: SYMBOLIC SIMPLIFICATIONS (5)

2.7.001	5208 [TGH 2]	刈	割	5272 [TGH 1]	
2.7.002		奥	奥	5965 [TGH 1]	
2.7.003		粤	粤	7CA4 [TGH 1]	
2.7.004		韩	韩	97E9 [TGH 1]	
2.7.005		魏	魏	9B4F [TGH 1]	

TABLE 2.8: GENERIC SIMPLIFICATIONS OF INDEPENDENT CHARACTERS (24 SERIES)

The notation 字 is used to denote a glyph actually given as an example in a table.

No.	Unicode #	New glyph	Simplified from	Unicode # of original	Comments
2.8.001	653C [UNUSED]	攷	敢	6562 [TGH 1]	Pictophonetic 2.2.022
		愁	愁	61A8 [TGH 1]	
		撤	撤	6496 [TGH 3]	
		橄	橄	6A44 [TGH 1]	
		澈	澈	6F89 [TGH 2]	
		瞰	瞰	77B0 [TGH 2]	
		阌	阌	961A [TGH 2]	
		唰	唰	360E [TGH 3]	
2.8.002 ²⁶	65E1 [UNUSED HJMT]	旡	既	65E2 [TGH 1]	Idiosyncratic 2.3.009
	21259 [UNUSED]	堊	堊	5848 [TY]	
		恍	恍	6168 [TGH 1]	
		盍	盍	66A8 [TGH 2]	
		椈	椈	6982 [TGH 1]	
	23CAA [UNUSED]	冼	冼	6E89 [TGH 1]	

²⁶ Sic U+53A9 既 per 2.2.034.

		𧈧	𧈨	2CDA8 [TGH 3]	
2.8.003 ²⁷		兕	鬼	9B3C [TGH 1]	Outline 2.4.004
		俛	傀	5080 [TGH 2]	
		崑	崑	5D6C [TGH 2]	
		𧈩	魏	5DCD ²⁸ [TGH 1]	
		廐	廐	5EC6 [TGH 3]	
		愧	愧	6127 [TGH 1]	
		梶	槐	69D0 [TGH 1]	
		梶	梶	6AC6 [TGH 3]	
		瑰	瑰	7470 [TGH 1]	
		莧	莧	8490 [TGH 3]	
		隗	隗	9697 [TGH 2]	
		魁	魁	9B41 [TGH 1]	
		魂	魂	9B42 [TGH 1]	
		魃	魃	9B43 [TGH 2]	
		魄	魄	9B44 [TGH 1]	
		魅	魅	9B45 [TGH 1]	

²⁷ Sic U+9B4F 魏 per 2.7.005, U+9B54 魔 per 2.4.005.

²⁸ An unclear case. It would make all sense to follow 2.7.005, but this character was nowhere specifically included, so it is not impossible that just applying 2.8.003 was intended.

		魑	魑	9B46 [TGH 2]	
		魍	魍	9B47 [TGH 2]	
		魍	魍	9B48 [TGH 2]	
		魍	魍	9B49 [TGH 2]	
		魍	魍	9B4B [TGH 3]	Also 2.9.012
		魍	魍	9B4D [TGH 2]	
		魍	魍	9B51 [TGH 2]	
2.8.004	3751 [UNUSED]	旁	旁	65C1 [TGH 1]	Outline 2.4.009
		傍	傍	508D [TGH 1]	
		傍	傍	585D [TGH 3]	
		傍	傍	6412 [TGH 3]	
		傍	傍	699C [TGH 1]	
		傍	傍	6EC2 [TGH 2]	
		傍	傍	78C5 [TGH 1]	
		傍	傍	802A [TGH 2]	
		傍	傍	8180 [TGH 1]	
	2B7D0 [UNUSED]	旁	旁	84A1 [TGH 2]	
		傍	傍	8783 [TGH 1]	
		傍	傍	8C24 [TGH 1]	
		傍	傍	9551 [TGH 1]	

		𩚑	𩚑	9CD1 [TGH 3]	
2.8.005		𩚒	𩚓	559C [TGH 1]	Outline 2.4.016
		𩚔	𩚕	50D6 [TGH 2]	
		𩚖	𩚗	563B [TGH 1]	
		𩚘	𩚙	56AD [TGH 3]	
		𩚚	𩚛	5B09 [TGH 2]	
		𩚜	𩚝	6199 [TGH 3]	
		𩚞	𩚟	66BF [TGH 3]	
		𩚠	𩚡	71B9 [TGH 2]	Also 2.9.013
		𩚢	𩚣	79A7 [TGH 2]	
		𩚤	𩚥	2CB73 [TGH 3]	
		𩚦	𩚧	2CDAE [TGH 3]	
2.8.006 ²⁹		𩚨	𩚩	53DF [TGH 2]	Outline 2.4.011
		𩚪	𩚫	5AC2 [TGH 1]	
		𩚬	𩚭	5ECB [TGH 3]	
		𩚮	𩚯	6EB2 [TGH 2]	
		𩚰	𩚱	7626 [TGH 1]	
		𩚲	𩚳	778D [TGH 3]	

²⁹ Sic U+55D6 𩚱, U+641C 𩚱, U+98D5 𩚱 per 2.4.011.

		艘	艘	8258 [TGH 1]	Also 2.8.014
		艘	艘	878B [TGH 2]	
		艘	艘	953C [TGH 3]	
		艘	艘	998A [TGH 2]	
		艘	艘	2B372 [TGH 3]	
2.8.007 ³⁰		𠵼	𠵼	8200 [TGH 1]	Outline 2.4.013
		怡	怡	6146 [TGH 3]	
		洎	洎	6ED4 [TGH 1]	
		𠵼	𠵼	97EC [TGH 2]	
2.8.008 ³¹		𠵼	𠵼	76BF [TGH 1]	Outline 2.4.023
		𠵼	𠵼	52D0 [TGH 2]	
		𠵼	𠵼	55CC [TGH 2]	
		𠵼	𠵼	55D1 [TGH 2]	
		𠵼	𠵼	5AAA [TGH 2]	
		𠵼	𠵼	5B5F [TGH 1]	
		𠵼	𠵼	5C34 [TGH 1]	
		𠵼	𠵼	6120 [TGH 2]	

³⁰ Sic U+7A3B 𠵼 per 1.1.027, U+8E48 𠵼 per 1.1.026.

³¹ Sic U+6EE5 𠵼 per 1.1.071, U+761F 𠵼 per 2.2.072, U+76D2 𠵼 per 1.1.049, U+76E5 𠵼 per 1.1.045, U+7BEE 𠵼, U+84DD 𠵼 per 1.1.070.

戩	戩	6224
		[TGH 3]
搵	搵	63FE
		[TY]
楹	楹	6979
		[TGH 2]
榘	榘	6985
		[TGH 3]
檻	檻	69DB
		[TGH 1]
氲	氲	6C32
		[TGH 2]
温	温	6E29
		[TGH 1]
溢	溢	6E53
		[TGH 3]
渣	渣	6E98
		[TGH 2]
溢	溢	6EA2
		[TGH 1]
焜	焜	7174
		[TGH 3]
猛	猛	731B
		[TGH 1]
盂	盂	76C2
		[TGH 2]
盅	盅	76C5
		[TGH 2]
盆	盆	76C6
		[TGH 1]
盈	盈	76C8
		[TGH 1]
盞	盞	76C9
		[TGH 2]
益	益	76CA
		[TGH 1]
盍	盍	76CD
		[TGH 2]
盞	盞	76CE
		[TGH 2]

盞	盞	76CF
		[TGH 1]
盐	盐	76D0
		[TGH 1]
监	监	76D1
		[TGH 1]
盞	盞	76D4
		[TGH 1]
盖	盖	76D6
		[TGH 1]
盗	盗	76D7
		[TGH 1]

盘	盘	76D8	Also 2.8.014
		[TGH 1]	

盛	盛	76DB
		[TGH 1]
盟	盟	76DF
		[TGH 1]
盥	盥	76E6
		[TGH 3]
瞋	瞋	778C
		[TGH 2]
磕	磕	78D5
		[TGH 1]
簞	簞	7C0B
		[TGH 2]
簞	簞	7C20
		[TGH 3]
组	缁	7F0A
		[TGH 3]
缁	缁	7F22
		[TGH 2]
脍	脍	817D
		[TGH 3]
艇	艇	824B
		[TGH 2]
蒞	蒞	8570
		[TGH 3]
蕴	蕴	8574
		[TGH 1]

	𧈧	𧈧	86CA
			[TGH 2]
	𧈨	𧈨	8722
			[TGH 2]
	𧈩	𧈩	87A0
			[TGH 2]
	𧈪	𧈪	8832
			[TGH 2]
	𧈫	𧈫	8934
			[TGH 2]
	𧈬	𧈬	8C25
			[TGH 2]
sic!	𧈭	𧈭	8C27
			[TGH 2]
	𧈮	𧈮	8F92
			[TGH 3]
sic!	𧈯	𧈯	91A2
			[TGH 2]
	𧈰	𧈰	91AF
			[TGH 2]
	𧈱	𧈱	9530
			[TGH 1]
	𧈲	𧈲	9552
			[TGH 2]
	𧈳	𧈳	9616
			[TGH 2]
	𧈴	𧈴	9698
			[TGH 1]
	𧈵	𧈵	97EB
			[TGH 2]
	𧈶	𧈶	998C
			[TGH 3]
	𧈷	𧈷	99A7
			[TGH 3]
	𧈸	𧈸	9CC1
			[TGH 3]
	𧈹	𧈹	9E62
			[TGH 3]

2.8.009		𧈺	𧈺	8840	Outline 2.4.024
				[TGH 1]	

		怕	恤	6064 [TGH 1]	
		泊	洫	6D2B [TGH 2]	
		坏	𧈧	8843 [TGH 3]	
		𧈧	𧈧	8844 [TGH 2]	
		𧈧	𧈧	8845 [TGH 1]	
2.8.010 ³²		商	商	5546 [TGH 1]	Outline 2.4.022
		𧈧	𧈧	71B5 [TGH 2]	
2.8.011		𧈧	南	5357 [TGH 1]	Outline 2.4.021
		𧈧	喃	5583 [TGH 2]	
		𧈧	喃	5A7B [TGH 3]	
		𧈧	楠	6960 [TGH 2]	
		𧈧	𧈧	732E [TGH 1]	
		𧈧	𧈧	7F71 [TGH 2]	
		𧈧	𧈧	8169 [TGH 2]	
		𧈧	𧈧	8433 [TGH 3]	
		𧈧	𧈧	877B [TGH 2]	
	sic!	𧈧	𧈧	8C33 [TGH 2]	
		𧈧	𧈧	24A7D [TGH 3]	

³² Sic U+5892 𧈧 per 2.1.045.

		巘	巘	2AA58 [TGH 3]	
2.8.012 ³³		耳	耳	8033 [TGH 1]	Outline 2.4.020
		佀	佀	4F74 [TGH 3]	
		仰	仰	503B [TGH 3]	
		取	取	53D6 [TGH 1]	
		𠵼	𠵼	54A1 [TGH 3]	
		𠵾	𠵾	55EB [TGH 2]	
		𠵿	𠵿	562C [TGH 2]	
		媪	媪	5A35 [TGH 3]	
		娶	娶	5A36 [TGH 1]	
		弭	弭	5F2D [TGH 2]	
		𠵿	𠵿	6151 [TGH 2]	
		戢	戢	6222 [TGH 2]	
		揖	揖	63D6 [TGH 2]	
		擲	擲	63F6 [TGH 2]	
		掇	掇	6444 [TGH 1]	
		撮	撮	64AE [TGH 1]	
		最	最	6700 [TGH 1]	
		椰	椰	6930 [TGH 1]	

³³ Sic U+804A 聊 per 2.2.043, U+805A 聚 per 2.6.005, U+9AA4 驟 per 2.1.061.

楫	楫	696B
		[TGH 2]
洹	洹	6D31
		[TGH 2]
潑	潑	6EE0
		[TGH 3]
珥	珥	73E5
		[TGH 2]
緝	緝	7F09
		[TGH 1]
叮	叮	8035
		[TGH 3]
耶	耶	8036
		[TGH 2]
奪	奪	8037
		[TGH 2]
聳	聳	8038
		[TGH 1]
耻	耻	803B
		[TGH 1]
耽	耽	803D
		[TGH 1]
耿	耿	803F
		[TGH 1]
聂	聂	8042
		[TGH 1]
聃	聃	8043
		[TGH 2]
聆	聆	8046
		[TGH 1]
聳	聳	804B
		[TGH 1]
职	职	804C
		[TGH 1]
聍	聍	804D
		[TGH 3]
聒	聒	8052
		[TGH 2]
联	联	8054
		[TGH 1]

	聘	聘	8058
			[TGH 1]
	贐	贐	8069
			[TGH 2]
	聪	聪	806A
			[TGH 1]
	聱	聱	8071
			[TGH 2]
	茸	茸	8338
			[TGH 1]
	葺	葺	847A
			[TGH 2]
	蕞	蕞	855E
			[TGH 2]
sic!	蕞	蕞	857A
			[TGH 2]
	诶	诶	8BF9
			[TGH 2]
	趣	趣	8DA3
			[TGH 1]
	蹶	蹶	8E51
			[TGH 2]
sic!	辄	辄	8F84
			[TGH 2]
	辑	辑	8F91
			[TGH 1]
	鄒	鄒	9139 ³⁴
			[TGH 3]
	钜	钜	94D2
			[TGH 2]
	镊	镊	954A
			[TGH 2]
	闻	闻	95FB
			[TGH 1]
	陬	陬	966C
			[TGH 2]

³⁴ An unclear case. The component 聚 disappears altogether (U+805A 聚 per 2.6.005, U+9AA4 驟 per 2.1.061), so it would be strange to expect its retention in this character only. As U+9AA4 implies, and as even now 鄒 is considered an archaic character equivalent to U+90B9 鄒, I would actually expect 鄒 to be the rendering.

		颯	颯	989E [TGH 2]	
		餌	餌	9975 [TGH 1]	
		鯁	鯁	9CB0 [TGH 3]	
2.8.013 ³⁵		角	角	89D2 [TGH 1]	Outline 2.4.019
		坳	坳	57C6 [TGH 3]	
		靡	靡	5EE8 [TGH 2]	
		懈	懈	61C8 [TGH 1]	
		斛	斛	659B [TGH 2]	
		桤	桤	6877 [TGH 2]	
	sic!	榭	榭	69F2 [TGH 2]	
		懈	懈	6A9E [TGH 3]	
		懈	懈	6FA5 [TGH 2]	
		獬	獬	736C [TGH 2]	
		确	确	786E [TGH 1]	
		薜	薜	85A2 [TGH 3]	
		蟹	蟹	87F9 [TGH 1]	
		觥	觥	89D6 [TGH 3]	
		觚	觚	89DA [TGH 2]	
		觜	觜	89DC [TGH 3]	

³⁵ Sic U+89E3 解 per 2.3.011.

		觞	觞	89DE [TGH 2]	
		觥	觥	89DF [TGH 3]	
		觥	觥	89E5 [TGH 2]	
		触	触	89E6 [TGH 1]	
		觥	觥	89EB [TGH 2]	
		觥	觥	89ED [TGH 3]	
		觥	觥	89EF [TGH 2]	
		觥	觥	89F1 [TGH 3]	
		觥	觥	89F3 [TGH 2]	
	sic!	觥	觥	89FF [TGH 3]	Also 2.9.012
		邂	邂	9082 [TGH 2]	
2.8.014 ³⁶	2053E [UNUSED]	舟	舟	821F [TGH 1]	Outline 2.4.018
		搬	搬	642C [TGH 1]	
		槃	槃	69C3 [TGH 3]	
		癥	癥	7622 [TGH 2]	
		盩	盩	76D8 [TGH 1]	Also 2.8.008
		磬	磬	78D0 [TGH 2]	
		舠	舠	8220 [TGH 3]	
		舡	舡	8221 [GB 2312]	

³⁶ Sic U+8231 舡 per 1.1.016, U+8247 舡 per 2.2.070.

舢	舢	8222 [TGH 2]
舣	舣	8223 [TGH 3]
舥	舥	8225 [TGH 3]
舦	舦	8228 [TY]
航	航	822A [TGH 1]
舩	舩	822B [TGH 2]
般	般	822C [TGH 1]
舫	舫	822D [TGH 3]
舧	舧	822F [TGH 3]
舨	舨	8230 [TGH 1]
舩	舩	8232 [TGH 3]
航	航	8233 [TGH 3]
舫	舫	8234 [TGH 2]
舫	舫	8235 [TGH 1]
舫	舫	8236 [TGH 1]
舫	舫	8237 [TGH 2]
舫	舫	8238 [TGH 2]
舫	舫	8239 [TGH 1]
舫	舫	823B [TGH 2]
舫	舫	823E [TGH 3]

		艖	𦨭	8244 [TGH 2]	
		舩	舩	8245 [TGH 3]	
		航	航	8249 [TGH 3]	
		舫	舫	824B [TGH 2]	
		舮	舮	824E [TGH 3]	
		舯	舯	824F [TGH 3]	
		艘	艘	8258 [TGH 1]	Also 2.8.006
		艘	艘	825A [TGH 3]	
		舫	舫	825F [TGH 2]	
		舫	舫	8268 [TGH 2]	Also 1.2.008
		舫	舫	8F80 [TGH 3]	
		舫	舫	9E3C [TGH 3]	
2.8.015 ³⁷		雨	雨	96E8 [TGH 1]	Outline 2.4.017
		嚳	嚳	5685 [TGH 2]	
		嚳	嚳	56AF [TGH 2]	Also 2.9.012
		孀	孀	5B2C [TGH 3]	
	sic!	孀	孀	5B40 [TGH 2]	

³⁷ Sic U+5112 孀 per 1.1.106, U+5B7A 孀 per 2.2.058, U+6F0F 漏 per 2.3.016, U+8815 孀 per 2.2.059, U+8966 孀 per 2.2.061, U+96EA 雪 per 1.1.136, U+9706 霆 per 2.1.148, U+971C 霜 per 2.2.067, U+971E 霞 per 2.2.077, U+9738 霸 per 2.2.002. For U+96F3 孀 see Appendices.

懦	懦	61E6
		[TGH 1]
擣	擣	6474
		[TGH 3]
搯	搯	64C2
		[TGH 1]

擣	擣	6509	Also 2.9.012
		[TGH 2]	

sic!	擣	擣	6A17
			[TGH 2]

漚	漚	6FAA
		[TGH 3]

槠	槠	6A91
		[TGH 3]

濡	濡	6FE1
		[TGH 2]

complex	漚	灞	705E
			[TGH 2]

璠	璠	74C0
		[TGH 3]

瘡	瘡	7657
		[TGH 3]

礧	礧	790C
		[TGH 3]

礧	礧	7935
		[TGH 3]

糯	糯	7CEF
		[TGH 1]

臙	臙	81D1
		[TGH 3]

蓄	蓄	857E
		[TGH 1]

薹	薹	85B7
		[TGH 2]

薹	薹	85FF	Also 2.9.012
		[TGH 2]	

鄠	鄠	9120
		[TGH 3]

鄠	鄠	9143
		[TGH 2]

鐳	鐳	956D	
		[TGH 2]	
零	零	96E9	
		[TGH 2]	
雯	雯	96EF	
		[TGH 2]	
雱	雱	96F1	
		[TGH 2]	
零	零	96F6	
		[TGH 1]	
雷	雷	96F7	
		[TGH 1]	
雹	雹	96F9	
		[TGH 1]	
霧	霧	96FE	
		[TGH 1]	
霈	霈	9700	
		[TGH 1]	
霽	霽	9701	
		[TGH 2]	
霄	霄	9704	
		[TGH 1]	
霽	霽	9705	
		[TGH 3]	
震	震	9707	
		[TGH 1]	
霈	霈	9708	
		[TGH 2]	
霉	霉	9709	
		[TGH 1]	
霍	霍	970D	Also 2.9.012
		[TGH 1]	
霎	霎	970E	
		[TGH 1]	
霏	霏	970F	
		[TGH 2]	
霓	霓	9713	
		[TGH 2]	
霖	霖	9716	
		[TGH 2]	

	霽	霽	9728	
			[TGH 2]	
	霽	霽	972A	
			[TGH 2]	
	霽	霽	972D	
			[TGH 2]	
	霽	霽	9730	
			[TGH 2]	
	露	露	9732	
			[TGH 1]	
	霽	霽	9739	
			[TGH 1]	
	霽	霽	973E	Also 2.9.002
			[TGH 2]	
	颯	颯	98A5	
			[TGH 3]	
	駮	駮	9AA6	
			[TGH 3]	
sic!	𪗇	𪗇	9CD5	
			[TGH 2]	
	鵝	鵝	9E74	
			[TGH 3]	
	燿	燿	3E0C	Also 2.9.012
			[TGH 3]	
	璿	璿	3EEC	
			[TGH 3]	
	繡	繡	26221	
			[TGH 3]	
2.8.016 ³⁸	弟	弟	5F1F	Cursive 2.5.001
			[TGH 1]	
	弟	弟	5243	
			[TGH 1]	
	弟	弟	5A23	
			[TGH 2]	
	弟	弟	608C	
			[TGH 2]	
	弟	弟	68AF	
			[TGH 1]	

³⁸ Note U+6D95 弟 is already described in 2.5.002.

		睇	睇	7747 [TGH 2]	
		绌	绌	7EE8 [TGH 2]	
		逆	递	9012 [TGH 1]	
		铈	铈	9511 [TGH 2]	
		鸫	鸫	9E48 [TGH 2]	
		腓	腓	43F2 [TGH 3]	
2.8.017		𠂇	高	9AD8 [TGH 1]	Cursive 2.5.014
		𠂇	𠂇	5686 [TGH 2]	
		岑	嵩	5D69 [TGH 2]	
		𠂇	搞	641E [TGH 1]	
		𠂇	敲	6572 [TGH 1]	
		𠂇	槁	69C1 [TGH 2]	
		𠂇	焯	7187 [TGH 3]	
		𠂇	犒	7292 [TGH 2]	
		稭	稿	7A3F [TGH 1]	
		𠂇	篙	7BD9 [TGH 2]	
		𠂇	缟	7F1F [TGH 2]	
		𠂇	膏	7FEF [TGH 3]	
		膏	膏	818F [TGH 1]	
		芎	蒿	84BF [TGH 2]	

		藁	藁	85C1 [TGH 2]	
		郅	郅	9117 [TGH 3]	
		铎	鎬	9550 [TGH 1]	
2.8.018		夬	亥	4EA5 [TGH 1]	Cursive 2.5.003
		劓	劓	523B [TGH 1]	
		劓	劓	52BE [TGH 2]	
		咳	咳	54B3 [TGH 1]	
		垓	垓	5793 [TGH 2]	
		孩	孩	5B69 [TGH 1]	
		咳	咳	6650 [TGH 3]	
		核	核	6838 [TGH 1]	
		氨	氨	6C26 [TGH 2]	
		胍	胍	80F2 [TGH 3]	
		芟	芟	8344 [TGH 3]	
		该	该	8BE5 [TGH 1]	
		咳	咳	8D45 [TGH 2]	
		阍	阍	9602 [TGH 2]	
		阍	阍	9654 [TGH 2]	
		颧	颧	988F [TGH 2]	
		骇	骇	9A87 [TGH 1]	

		骸	骸	9AB8 [TGH 2]	
2.8.019 ³⁹		东	束	67EC [TGH 1]	Cursive 2.5.004
		哧	哧	6695 [TGH 3]	
		栋	棟	695D [TGH 2]	
		琫	琫	7453 [TGH 3]	
		冻	凍	8C0F [TGH 2]	
		鲛	鯨	2CDA0 [TGH 3]	
2.8.020		𠂇	票	7968 [TGH 1]	Cursive 2.5.008
		剥	剝	527D [TGH 2]	
		哧	嚟	560C [TGH 2]	
		嫖	嫖	5AD6 [TGH 2]	
		幪	幪	5E56 [TGH 3]	
		捺	標	647D [TGH 2]	
		淖	漂	6F02 [TGH 1]	
		焯	燂	719B [TGH 3]	
		瓢	瓢	74E2 [TGH 1]	
		療	療	762D [TGH 3]	
		眇	瞟	779F [TGH 2]	

³⁹ The whole series of U+9611 𠂇 is described at 2.9.004.

		縹	縹	7F25 [TGH 2]	
		縹	縹	8198 [TGH 2]	
		縹	縹	8508 [TGH 3]	
		縹	縹	85B8 [TGH 3]	
		縹	縹	87B5 [TGH 2]	
		縹	縹	9556 [TGH 2]	
		縹	縹	98D8 [TGH 1]	
		縹	縹	9AA0 [TGH 2]	
		縹	縹	9CD4 [TGH 2]	
2.8.021		要	要	8981 [TGH 1]	Cursive 2.5.009
		要	要	5D3E [TGH 3]	
		要	要	8170 [TGH 1]	
		要	要	3658 [TGH 3]	
2.8.022 ⁴⁰		其	其	5176 [TGH 1]	Cursive 2.5.010
		其	其	51D8 [TGH 3]	
		其	其	53AE [TGH 2]	
		其	其	5636 [TGH 1]	
		其	其	57FA [TGH 1]	

⁴⁰ Sic U+7C38 𪗇 per 2.1.005.

恣	碁	60CE
		[TGH 3]
撕	撕	6495
		[TGH 1]
斯	斯	65AF
		[TGH 1]
旗	旗	65D7
		[TGH 1]
期	期	671F
		[TGH 1]
楸	棋	68CB
		[TGH 1]
欺	欺	6B3A
		[TGH 1]
淇	淇	6DC7
		[TGH 2]
澌	澌	6F8C
		[TGH 2]
珙	琪	742A
		[TGH 2]
禛	祺	797A
		[TGH 2]
筭	筭	7B95
		[TGH 1]
綦	綦	7DA6
		[TGH 2]
萁	萁	8401
		[TGH 2]
螭	螭	871E
		[TGH 2]
骜	骜	9A90
		[TGH 2]
鯨	鯨	9CAF
		[TGH 3]
麒	麒	9E92
		[TGH 2]
锁	锁	2B4F9
		[TGH 3]

		𦉳	𦉳	586E [TY]	
		𦉳	射	5C04 [TGH 1]	
		𦉳	𦉳	69AD [TGH 2]	
		𦉳	谢	8C22 [TGH 1]	
		𦉳	躬	8EAC [TGH 1]	
		𦉳	軀	8EAF [TGH 1]	
		𦉳	躲	8EB2 [TGH 1]	
		𦉳	躺	8EBA [TGH 1]	
		𦉳	麤	9E9D [TGH 2]	
2.8.024	219BC	宀	家	5BB6 [TGH 1]	Semantic 2.6.004
		𦉳	嫁	5AC1 [TGH 1]	
		𦉳	稼	7A3C [TGH 1]	
		𦉳	镓	9553 [TGH 2]	

TABLE 2.9: GENERIC SIMPLIFICATIONS OF COMPONENT ELEMENTS (I6 SERIES)

2.9.001	4E2C [GB 2312]	斗	𦉳	723F [TGH 2]	
		𦉳	𦉳	5958 [TGH 2]	
		寐	寐	5BD0 [TGH 2]	
		寤	寤	5BE4 [TGH 2]	
		戕	戕	6215 [TGH 2]	
		犴	犴	7241 [TGH 2]	

		样 牂		7242 [TGH 2]	
2.9.002 ⁴¹	72AD [GB 2312]	犸	豸	8C78 [TGH 2]	
	72B3 [UNUSED]	狗	豹	8C79 [TGH 1]	
	72B2 [UNUSED HJ]	豺	豺	8C7A [TGH 1]	
	3E66 [UNUSED]	狃	貂	8C82 [TGH 2]	
	3E6F [UNUSED]	狺	狺	8C85 [TGH 2]	
	72DF [UNUSED HMT]	狙	狙	8C86 [TGH 3]	
	72E2 [UNUSED HJ]	貉	貉	8C89 [TGH 2]	
	3E6E [UNUSED]	狨	貂	8C8A [TGH 2]	
	2481E [UNUSED]	貔	貔	8C94 [TGH 2]	
	734F [UNUSED HJ]	獬	獬	8C98 [TGH 2]	
		邈	邈	9088 [TGH 2]	
		羴	羴	973E [TGH 2]	Also 2.8.015
		狻	狻	4759 [TGH 3]	
2.9.003 ⁴²	592C [TGH 2]	夬	夬	53A5 [TGH 2]	
	5214 [UNUSED J]	夬	夬	5282 [TGH 3]	

⁴¹ Sic U+85D0 貌 per 2.1.037, U+8C8C 貌 per 1.1.090.

⁴² 2.2.035 shows how it actually maps; sic U+9562 夬 per 1.1.065, U+9CDC 夬 per 1.1.046.

	5437 [UNUSED HMT]	映 𪔐	5658 [TGH 2]	
	6289 [TGH 2]	抉 𪔐	6485 [TGH 2]	
	3B48 [UNUSED]	快 𪔐	6A5B [TGH 2]	
	3E5F [UNUSED]	狹 𪔐	7357 [TGH 2]	
	82B5 [UNUSED HMT]	芙 蕨	8568 [TGH 2]	
	8DB9 [UNUSED HMT]	跌 𪔐	8E76 [TGH 2]	
	6C7A [UNUSED HJKMPT]	決 灑	3D50 [TGH 3]	
2.9.004 ⁴³	5170 [TGH 1]	兰 𪔐	9611 [TGH 2]	
		𪔐 𪔐	8955 [TGH 3]	Also 2.9.006
		𪔐 𪔐	9567 [TGH 2]	
2.9.005 ⁴⁴	8FB6 [GB 2312]	𪔐 𪔐	5EF4 [GB 2312]	
		𪔐 𪔐	4FB9 [TGH 3]	
		𪔐 𪔐	57CF [TGH 3]	
	28482 [UNUSED H]	𪔐 𪔐	5EF6 [TGH 1]	
		𪔐 𪔐	5EF7 [TGH 1]	

⁴³ 2.5.005 shows how it actually maps; sic U+6593 𪔐 per 2.5.005, U+6F9C 𪔐 per 1.1.071, U+8C30 𪔐 per 1.1.072.

⁴⁴ Sic U+5EFA 建 per 1.1.053, U+9706 𪔐, U+5EAD 庭 per 2.1.048, U+8BDE 𪔐 per 2.2.012, U+5065 健 per 2.2.029, U+952E 键 per 2.2.030, U+8247 艇 per 2.2.070.

挺	挺	633A [TGH 1]
挺	挺	6883 [TGH 2]
挺	挺	68B4 [TGH 3]
挺	挺	6957 [TGH 3]
挺	挺	6BFD [TGH 2]
挺	挺	6D8E [TGH 2]
挺	挺	70F6 [TGH 3]
挺	挺	70FB [TGH 3]
挺	挺	728D [TGH 2]
挺	挺	73FD [TGH 3]
挺	挺	7B75 [TGH 2]
挺	挺	8171 [TGH 2]
挺	挺	839B [TGH 2]
挺	挺	8712 [TGH 1]
挺	挺	8713 [TGH 1]
挺	挺	8E3A [TGH 2]
挺	挺	94E4 [TGH 2]
挺	挺	97AC [TGH 2]
挺	挺	988B [TGH 3]
挺	挺	45F4 [TGH 3]
挺	挺	2B127 [TGH 3]
挺	挺	2C629 [TGH 3]

2.9.006 ⁴⁵	793B [GB 2312]	衤	衤	8864 [GB 2312]	
	25609 [UNUSED]	初	初	521D [TGH 1]	
	40FC [UNUSED]	补	补	8865 [TGH 1]	
	2560E [UNUSED]	衫	衫	886B [TGH 1]	
	25611 [UNUSED]	衬	衬	886C [TGH 1]	
	2B003 [UNUSED]	衲	衲	8872 [TGH 2]	
	794D [UNUSED]	衽	衽	887D [TGH 2]	
	2E063 [UNUSED]	衿	衿	887F [TGH 2]	
	2C4AE [UNUSED]	袂	袂	8882 [TGH 2]	
	7945 [UNUSED HMT]	袄	袄	8884 [TGH 1]	
	794E [TGH 2]	袂	袂	8886 [TGH 3]	
	2B006 [UNUSED]	袍	袍	888D [TGH 1]	
	25635 [UNUSED H]	袒	袒	8892 [TGH 2]	
	4102 [UNUSED H]	袖	袖	8896 [TGH 1]	
	2563C [UNUSED]	衫	衫	8897 [TGH 3]	
	2562F [UNUSED]	袜	袜	889C [TGH 1]	
	2563D [UNUSED]	祥	祥	88A2 [TGH 2]	

⁴⁵ Sic U+8869 衤 per 1.1.018, U+88B1 衤 per 2.1.016, U+895F 襟 per 2.1.027, U+897B 襟 per 2.1.039, U+88E4 衤 per 2.2.036, U+8966 襦 per 2.2.061.

795B [TGH 2]	祛	祛	88AA [TGH 2]
2C4B3 [UNUSED]	被	被	88AB [TGH 1]
	袂	袂	88AF [TGH 3]
796B [UNUSED HMT]	袷	袷	88B7 [TGH 2]
	袷	袷	88BC [TGH 3]
	裆	裆	88C6 [TGH 2]
	裨	裨	88C8 [TGH 3]
	裨	裨	88C9 [TGH 2]
4107 [UNUSED]	裨	裨	88CE [TGH 2]
2567F [UNUSED]	裕	裕	88D5 [TGH 1]
2C4BD [UNUSED]	裙	裙	88D9 [TGH 1]
	裊	裊	88E2 [TGH 2]
	袷	袷	88E3 [TGH 3]
	裊	裊	88E5 [TGH 2]
7986 [UNUSED H]	裊	裊	88E8 [TGH 2]
410C [UNUSED]	袷	袷	88F0 [TGH 2]
2C4BE [UNUSED]	裊	裊	88F1 [TGH 2]
797C [TGH 3]	裸	裸	88F8 [TGH 1]
309F0 [UNUSED]	袷	袷	袷袷 (1.2.015 from 88FC 袷) [TGH 3]
25691 [UNUSED]	裾	裾	88FE [TGH 2]

		褂	褂	8902 [TGH 1]	
	256B9 [UNUSED]	褊	褊	890A [TGH 2]	
		褐	褐	8910 [TGH 1]	
		裸	裸	8913 [TGH 2]	
sic!	4116 [UNUSED]	褕	褕	8915 [TGH 3]	
	7999 [UNUSED H]	褙	褙	8919 [TGH 2]	
	7987 [UNUSED H]	褚	褚	891A [TGH 2]	
		褛	褛	891B [TGH 2]	
	79A2 [UNUSED HMT]	褎	褎	891F [TGH 2]	
		褙	褙	8921 [TGH 2]	
	256D1 [UNUSED]	褛	褛	8925 [TGH 1]	
		褞	褞	892A [TGH 1]	
	79A0 [UNUSED HMT]	褟	褟	892B [TGH 2]	
		褠	褠	892F [TGH 3]	
		褡	褡	8934 [TGH 2]	Also 2.8.008
		褢	褢	8936 [TGH 2]	
	2E08F [UNUSED]	褣	褣	8941 [TGH 2]	
		褤	褤	8955 [TGH 3]	Also 2.9.004
	79AD [UNUSED HMT]	褦	褦	895A [TGH 3]	

	4121 [UNUSED]	檐 檐	895C [TGH 3]	
		襖 襖	896B [TGH 3]	
		赝 赝	2B300 [TGH 3]	
2.9.007 ⁴⁶	8F66 [TGH 1]	车 卓	2099D [UNUSED]	
	4880 [UNUSED]	乾 乾	4E7E [TGH 1]	
		嘲 嘲	5632 [TGH 1]	
		墘 墘	5898 [TGH 3]	
		戟 戟	621F [TGH 2]	
		斡 斡	65A1 [TGH 2]	
	4881 [UNUSED]	朝 朝	671D [TGH 1]	
		潮 潮	6F6E [TGH 1]	
		瀚 瀚	701A [TGH 2]	
		翰 翰	7FF0 [TGH 1]	
2.9.008 ⁴⁷	4E86 [TGH 1]	了 寮	5C1E [UNUSED H]	
		好 僚	5AFD [TGH 3]	
	374B [UNUSED]	宁 寮	5BEE [TGH 2]	
		忪 僚	61AD [TGH 3]	
	22A6A [UNUSED]	打 撩	64A9 [TGH 1]	

⁴⁶ Sic U+64C0 擗 per 2.1.018, U+97E9 韩 per 2.7.004.

⁴⁷ Sic U+6F66 潦 per 1.1.079; also note the corresponding simplifications of U+50DA 僚, U+71CE 僚 are already described in 1.1.080–081, U+9563 僚 in 2.1.031. U+5639 僚 is prescribed by TGH to be used in one word 僚亮 only; about it, see Appendices.

	233B8 [UNUSED]	朽	橈	6A51 [TGH 3]
		犴	獠	7360 [TGH 2]
	2DF99 [UNUSED]	眄	瞭	77AD [TGH 1]
		竽	纂	7C1D [TGH 3]
		纒	繚	7F2D [TGH 1]
	27FBF [UNUSED]	跔	踈	8E7D [TGH 2]
	31249 [UNUSED]	鸱	鷓	9E69 [TGH 2]
2.9.009 ⁴⁸		专	專	5C03 [UNUSED HMT]
		传	博	535A [TGH 1]
		抔	搏	640F [TGH 1]
		抔	搏	6991 [TGH 3]
		搏	搏	6B02 [TGH 3]
		传	溥	6EA5 [TGH 2]
	sic!	礪	礪	7934 [TGH 2]
		綯	縛	7F1A [TGH 1]
		膊	膊	818A [TGH 1]
		薄	薄	8584 [TGH 1]
		賻	賻	8D59 [TGH 2]
		铸	铸	9548 [TGH 3]
2.9.010		商	商	5547 [UNUSED H]
		啗	啗	5600 [TGH 1]

⁴⁸ Sic U+5085 傳 per 2.1.017, U+7C3F 簿 per 2.2.008.

		嫡	嫡	5AE1 [TGH 2]	
		拊	摘	6458 [TGH 1]	
		擿	擿	64FF [TGH 3]	
		滴	滴	6EF4 [TGH 1]	
		滴	滴	8C2A [TGH 2]	
		躋	躋	8E62 [TGH 3]	
		鎬	鎬	955D [TGH 2]	
2.9.011 ⁴⁹		𠂇	𠂇	81FD [UNUSED]	
		掐	掐	6390 [TGH 1]	
		焰	焰	7130 [TGH 1]	
		茗	茗	840F [TGH 2]	
		谄	谄	8C04 [TGH 2]	
		陷	陷	9677 [TGH 1]	
		馅	馅	9985 [TGH 1]	
		鹁	鹁	9E50 [TGH 2]	
2.9.012 ⁵⁰		侏	侏	96B9 [TGH 3]	
		侏	侏	5095 [TGH 3]	
		侏	侏	50A9 [TGH 2]	
		侏	侏	50AC [TGH 1]	

⁴⁹ Sic U+960E 𠂇 per 1.1.137.

⁵⁰ Sic U+6233 𠂇 per 2.2.011, U+643A 携 per 2.2.083, U+66DC 曜, U+8000 耀 per 1.1.139, U+704C 灌 per 1.1.045, U+77A7 𠂇 per 2.2.054, U+7F50 罐 per 1.1.044, U+81C3 臙 per 1.1.145, U+8638 醮 per 2.1.060, U+96C4 雄 per 1.1.131, U+96C6 集 per 2.6.003, U+9E70 鷹 per 2.2.095. U+96D5 雕 has been described before.

佻	焦	50EC [TGH 3]	Also 2.9.013
泚	准	51C6 [TGH 1]	
剷	劓	5281 [TGH 2]	Also 2.9.013
薊	薊	5290 [TGH 3]	
售	售	552E [TGH 1]	
咤	唯	552F [TGH 1]	
咤	噍	564D [TGH 2]	Also 2.9.013
嘍	嘍	5684 [TGH 2]	
囁	囁	56AF [TGH 2]	Also 2.8.015
堆	堆	5806 [TGH 1]	
壅	壅	58C5 [TGH 2]	
嫒	嫒	5B25 [TGH 3]	
崔	崔	5D14 [TGH 1]	
嵩	嵩	5DB2 [TGH 3]	
帷	帷	5E37 [TGH 1]	
護	護	5F5F [TGH 3]	
恠	惟	60DF [TGH 1]	
恠	焦	6194 [TGH 1]	Also 2.9.013
截	截	622A [TGH 1]	
推	推	63A8 [TGH 1]	
攤	攤	644A [TGH 1]	
摧	摧	6467 [TGH 1]	
擢	擢	64E2 [TGH 2]	

	擻	擻	6509 [TGH 2]	Also 2.8.015
	攬	攬	652B [TGH 2]	
	暹	暹	66B9 [TGH 2]	
	柁	柁	690E [TGH 1]	
	樺	樺	69AB [TGH 2]	
	柁	柁	69B7 [TGH 2]	
	榜	榜	69DC [TGH 3]	
	柁	樵	6A35 [TGH 2]	Also 2.9.013
	氍	氍	6C0D [TGH 2]	
	洸	淮	6DEE [TGH 1]	
	洸	淮	6EE9 [TGH 1]	
	漉	漉	6F3C [TGH 3]	
	洸	淮	6F4D [TGH 2]	
	漉	漉	6FAD [TGH 3]	
	漉	漉	6FC9 [TGH 2]	
	漉	漉	6FE9 [TGH 3]	
	漉	漉	6FEF [TGH 2]	
	漉	漉	7048 [TGH 3]	
	佉	焦	7126 [TGH 1]	Also 2.9.013
	炆	焦	71CB [TGH 3]	Also 2.9.013
	爇	爇	721F [TGH 3]	
	犖	犖	72A8 [TGH 3]	
	獾	獾	737E [TGH 2]	

獲	獲	7383 [TGH 3]
珉	珉	741F [TGH 3]
璫	璫	7480 [TGH 2]
瓏	瓏	74D8 [TGH 2]
癩	癩	762B [TGH 1]
癩	癩	766F [TGH 2]
眈	眈	7762 [TGH 2]
瞿	瞿	77BF [TGH 2]
矍	矍	77CD [TGH 2]
砒	砒	7893 [TGH 2]

砒	礁	7901 [TGH 1]	Also 2.9.013
---	---	--------------	-----------------

稭	稚	7A1A [TGH 1]
纨	维	7EF4 [TGH 1]
穉	穉	7F79 [TGH 2]
翟	翟	7FDF [TGH 2]
sic!	膺	81BA [TGH 2]
茈	萑	8411 [TGH 2]
蔺	蔺	853A [TGH 2]

茈	蕉	8549 [TGH 1]	Also 2.9.013
---	---	--------------	-----------------

蕤	蕤	8579 [TGH 3]
---	---	--------------

蕤	藿	85FF [TGH 2]	Also 2.8.015
---	---	--------------	-----------------

蠖	蠖	8816 [TGH 2]
蠖	蠖	883C [TGH 3]

	衢	衢	8862 [TGH 2]	
sic!	觴	觴	89FF [TGH 3]	Also 2.8.013
	讠	谁	8C01 [TGH 1]	
	讠	谁	8C2F [TGH 2]	Also 2.9.013
sic!	贗	贗	8D5D [TGH 2]	
	趯	趯	8DAF [TGH 3]	
	躡	躡	8E8F [TGH 1]	
	鄴	鄴	9145 [TGH 3]	
	醜	醜	91AE [TGH 2]	Also 2.9.013
	钹	锥	9525 [TGH 1]	
	镑	镑	954C [TGH 2]	
	镗	镗	956C [TGH 2]	
	侏	侏	96BA [TGH 3]	
	隼	隼	96BC [TGH 2]	
	隼	隼	96BD [TGH 2]	
	难	难	96BE [TGH 1]	
	雀	雀	96C0 [TGH 1]	
	雁	雁	96C1 [TGH 1]	
	雅	雅	96C5 [TGH 1]	
	雇	雇	96C7 [TGH 1]	
	雉	雉	96C9 [TGH 2]	
	雉	雉	96CA [TGH 3]	
	雌	雌	96CC [TGH 1]	

	雍	雍	96CD	[TGH 2]	
	眈	眈	96CE	[TGH 2]	
	𪗇	𪗇	96CF	[TGH 1]	
	𪗈	𪗈	96D2	[TGH 2]	
	𪗉	𪗉	96E0	[TGH 2]	
	霍	霍	970D	[TGH 1]	Also 2.8.015
	𪗊	𪗊	98A7	[TGH 2]	
sic!	𪗋	𪗋	9954	[TGH 2]	
	𪗌	𪗌	9A93	[TGH 2]	
	𪗍	𪗍	9B4B	[TGH 3]	Also 2.8.003
	𪗎	𪗎	9CE0	[TGH 3]	
	𪗏	𪗏	9E64	[TGH 1]	
	𪗐	𪗐	9E6A	[TGH 2]	Also 2.9.013
	𪗑	𪗑	9E71	[TGH 3]	
	𪗒	𪗒	9E73	[TGH 2]	
	燿	燿	3E0C	[TGH 3]	Also 2.8.015
	鄴	鄴	287E0	[TGH 3]	
2.9.013 ⁵¹	一	ハ	706C	[GB 2312]	
	𪗓	𪗓	50EC	[TGH 3]	Also 2.9.012
	𪗔	𪗔	5126	[TGH 3]	

⁵¹ Sic U+7136 然 per 2.3.023, U+7167 照 per 2.5.007, U+719F 熟 per 2.3.025, U+71C3 燃 per 2.6.006, U+77A7 𪗇 per 2.2.054, U+84B8 蒸 per 2.2.113, U+852B 𪗊 per 2.2.048, U+8638 𪗏 per 2.1.060.

	倒	釗	5281 [TGH 2]	Also 2.9.012
	哩	嘿	563F [TGH 1]	
	咗	噍	564D [TGH 2]	Also 2.9.012
sic!	塢	塢	5895 [TGH 3]	
	墨	墨	58A8 [TGH 1]	
	嫵	嫵	5B3F [TGH 3]	
sic!	媽	媽	5AE3 [TGH 2]	
	庠	庶	5EB6 [TGH 1]	
	性	憔	6194 [TGH 1]	Also 2.9.012
	搥	撫	646D [TGH 2]	
	腫	曠	66DB [TGH 2]	
233B6 [UNUSED]	杰	杰	6770 [TGH 1]	
	榶	榶	69F1 [TGH 3]	
	樵	樵	6A35 [TGH 2]	Also 2.9.012
	漉	漉	700C [TGH 3]	
sic!	瀉	瀉	6F5F [TGH 2]	
	瀉	瀉	6F39 [TGH 3]	
	点	点	70B9 [TGH 1]	
	烈	烈	70C8 [TGH 1]	
	丞	丞	70DD [TGH 3]	
	执	热	70ED [TGH 1]	
	亨	烹	70F9 [TGH 1]	
	焉	焉	7109 [TGH 1]	

寿	焄	7118 [TGH 2]	
佉	焦	7126 [TGH 1]	Also 2.9.012
煎	煎	714E [TGH 1]	
斂	斂	715E [TGH 1]	
煦	煦	7166 [TGH 2]	
者	煮	716E [TGH 1]	
能	熊	718A [TGH 1]	
重	熏	718F [TGH 1]	
熙	熙	7199 [TGH 1]	
敖	熬	71AC [TGH 1]	
壹	熹	71B9 [TGH 2]	Also 2.8.005
炆	焦	71CB [TGH 3]	Also 2.9.012
燕	燕	71D5 [TGH 1]	
蓺	藝	7207 [TGH 3]	
獮	獮	736F [TGH 3]	
砮	礲	7901 [TGH 1]	Also 2.9.012
禡	禡	799A [TGH 3]	
糕	糕	7CD5 [TGH 1]	
罍	罍	7F74 [TGH 2]	
羔	羔	7F94 [TGH 1]	
羹	羹	7FB9 [TGH 1]	
舄	舄	8204 [TGH 2]	
蔗	蔗	8517 [TGH 1]	

	茱	蕉	8549 [TGH 1]	Also 2.9.012
	董	薰	85B0 [TGH 2]	
	麓	蔗	85E8 [TGH 3]	
	诜	譙	8C2F [TGH 2]	Also 2.9.012
	遮	遮	906E [TGH 1]	
sic!	鄢	鄢	9122 [TGH 2]	
	醅	醮	91AE [TGH 2]	Also 2.9.012
	醞	醞	91BA [TGH 2]	
	鏹	鏹	9573 [TGH 2]	
	隰	隰	96B0 [TGH 2]	
	鸱	鸱	9E67 [TGH 2]	
	鸱	鸱	9E6A [TGH 2]	Also 2.9.012
	黑	黑	9ED1 [TGH 1]	
	黔	黔	9ED4 [TGH 1]	
	默	默	9ED8 [TGH 1]	
	黛	黛	9EDB [TGH 2]	
	黜	黜	9EDC [TGH 2]	
	黝	黝	9EDD [TGH 2]	
	黟	黟	9EDF [TGH 2]	
	黠	黠	9EE0 [TGH 2]	
	廛	廛	9EE1 [TGH 3]	
	駿	駿	9EE2 [TGH 2]	
	鯨	鯨	9EE5 [TGH 2]	

		𪔵	𪔶	9EE7 [TGH 2]	Also 2.9.014
		𪔷	𪔸	9EE9 [TGH 2]	
		𪔹	𪔺	9EEA [TGH 2]	
		𪔻	𪔼	9EEF [TGH 1]	
		𪔽	𪔾	3B0E [TGH 3]	
		𪔿	𪕀	45EA [TGH 3]	
		𪕁	𪕂	2B138 [TGH 3]	
		𪕃	𪕄	2C64A [TGH 3]	
		𪕅	𪕆	2CB76 [TGH 3]	
2.9.014	5229 [TGH 1]	利	𪕇	25762 [UNUSED]	
		𪕈	𪕉	85DC [TGH 2]	Also 2.9.016
		𪕊	𪕋	9ECE [TGH 1]	Also 2.9.016
		𪕌	𪕍	9EE7 [TGH 2]	Also 2.9.013
		𪕎	𪕏	3C00 [TGH 3]	Also 2.9.016
2.9.015	7676 ⁵² [UNUSED HJ]	𪕐	{21}		
		𪕑	𪕒	50BA [TGH 3]	
		𪕓	𪕔	6F08 [TGH 3]	
		𪕕	𪕖	7635 [TGH 2]	
		𪕗	𪕘	78DC [TGH 3]	
sic!		𪕙	𪕚	7924 [TY]	

⁵² Sic U+8521 蔡 per 1.1.014, U+5BDF 察 and all its series per 1.2.002.

	2564A [UNUSED]	祭	祭	796D [TGH 1]	
		穉	穉	7A44 [TGH 3]	
		鯨	鯨	2CDAD [TGH 3]	
2.9.016	5C0F ⁵³ [TGH 1]	小	小	2E97 6C3A	
	2D547 [UNUSED]	忝	忝	5FDD [TGH 2]	
		恭	恭	606D [TGH 1]	
		慕	慕	6155 [TGH 1]	
		搯	搯	63AD [TGH 3]	
	23D5A [UNUSED]	添	添	6DFB [TGH 1]	
		舔	舔	8214 [TGH 1]	
		隳	隳	96B3 [TGH 2]	
		倭	倭	50A3 [TGH 2]	
		藜	藜	85DC [TGH 2]	Also 2.9.014
	2EB91 [UNUSED]	黍	黍	9ECD [TGH 2]	
		梨	梨	9ECE [TGH 1]	Also 2.9.014
		黏	黏	9ECF [TGH 2]	
		檫	檫	3C00 [TGH 3]	Also 2.9.014

⁵³ Sic U+66B4 暴, U+66DD 曝 per 2.2.004, U+6CF0 泰 per 1.1.115, U+6ED5 滕, U+85E4 藤 per 2.3.028, U+6F06 漆 per 1.1.095, U+7011 瀑 per 2.2.005, U+7206 爆 per 1.1.004, U+819D 膝 per 2.2.073.

APPENDIX A: COUNTING CHANGES IN TGH LIST INFLICTED BY SIMPLIFICATIONS

Part One

- Changing forms into unused (nothing changes): 1.001, 004, 006, 010, 011, 012, 014, 015, 017, 019, 020, 021, 022, 023, 025, 026, 027, 028, 029, 031, 032, 033, 034, 036, 040, 044, 045, 048, 051, 053, 055, 060, 061, 065, 066, 067, 068, 069, 071, 072, 073, 074, 075, 076, 077, 078, 080, 081, 082, 083, 084, 086, 088, 089, 090, 091, 092, 093 (after correction), 094, 095, 097, 098, 099, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 111, 112, 113, 114, 116, 117, 118, 119, 121, 125, 126, 127, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 151, 153, 154, 155, 157, 158. Generic 2.001 (x9), 002 (x4), 003 (x4), 004 (x2), 005 (x5), 006 (x7), 007 (x8), 008 (x10), 009 (x9), 010 (x4), 011 (x25), 012 (x5), 013 (x3), 014 (x9), 015 (x7), 016 (x8), 014 (x4), 018 (x17), 019 (x7), 020 (x15), 021 (x8).
- Processes eliminating one Tier 1 form: 1.002, 003, 013, 014, 016, 024, 030 (x3), 037, 041, 042 (x2), 043, 047, 049, 050 (x3), 056, 064, 070 (x2), 071, 085, 086, 108, 115, 122, 123, 124, 128, 148, 149 (x2), 150, 156, 159, 161. Generic 2.017. 1 word. (41 total)
- Processes eliminating one Tier 2 form: 1.002 (x2), 005 (x2), 009, 018 (x3), 038, 045, 046, 050, 052, 054, 057, 059, 062, 079, 082, 086 (x2), 087, 096, 100, 109, 110, 120, 139, 152, 160. Generic 2.002, 010, 015. 1 word. (34 total)
- Processes eliminating one Tier 3 form: 1.005, 007, 008, 058, 063, 101, 137. Generic 2.015. (8 total)

Thus, after first table is implemented, the number of Tier 1 glyphs goes from 3 500 to 3 459, Tier 2 from 6 500 to 6 425 (2 965 added), Tier 3 from 8 105 to 8 022.

Part Two

- Changing forms into unused (nothing changes) are too frequent to count.
- Processes eliminating one Tier 1 form: 1.003 (x2), 004 (x2), 005, 006, 008, 009, 010, 011, 014, 015 (x2), 016, 017, 019, 022, 023, 024, 026, 029 (x2), 030, 034, 036, 037, 038, 040, 042, 044, 046, 047, 048, 050, 051, 052, 054, 055, 056, 057, 058, 064, 2.001, 004, 005, 010, 015, 066, 112, 3.004, 005 (x2), 008, 010, 019, 030, 4.014, 5.001. 2 words. (60 total)
- Processes eliminating one Tier 2 form: 1.002, 003, 003, 004, 007, 009, 010 (x2), 012, 013, 014 (x2), 015, 016, 018, 021, 025, 028, 029 (x2), 031, 032, 033, 034, 035 (x3), 036, 039, 043, 045, 047 (x2), 048, 051 (x2), 053, 060, 2.026, 033, 044, 049, 3.001, 005, 006, 007 (x2), 014, 015, 022, 028, 030 (x2), 032, 4.011 (x3), 5.002, 005, 7.001, 9.003, 006. (62 total)
- Processes eliminating one Tier 3 form: 1.020, 049, 061, 2.029, 110, 3.017, 030, 9.006 (x2). 1 word. (10 total)

- Thus, after both tables are implemented, the number of Tier 1 glyphs goes from 3 500 to 3 399, Tier 2 from 6 500 to 6 303 (2 904 added), Tier 3 from 8 105 to 7 890. The simplification successfully eliminates 215 hanzi in total.

APPENDIX B: SAMPLE OF POLYMORPHEMIC WORDS SIMPLIFIED IN THE LISTS

PART ONE

It contains seven words:

- 1) *bījī* 毕几 [TGH 2, TGH 1] ‘serge’ > 毕几 [TGH 1, TGH 1];
- 2) *dǒugǒng* 料拱 [UNUSED HKMPT, UNUSED HMT] ‘dougong, interlocking wooden brackets’ > 斗拱 [TGH 1, TGH 1] – a rare case of second simplification actually working, as 1S chose exactly the proposed simplification;
- 3) *kǎjī* 卡几 [TGH 2, TGH 1] ‘khaki’ > 卡几 [TGH 1, TGH 1] – now normally spelt 卡其 and pronounced *kǎqí*, thus partially implementing the spirit;
- 4) *kēdǒu* 蝌蚪 [TGH 1, TGH 1] ‘tadpole’ > 科斗 [TGH 1, TGH 1];
- 5) *ménglóng* 朦朧 [UNUSED HJMT, TGH 3], 朦朧 [TGH 1, TGH 1], 蒙朧 [TGH 1, TGH 2] ‘dim, hazy’ > 眈(蒙)龙 [TGH 1, TGH 1];
- 6) *pīlì* 霹雳 [TGH 1, TGH 1] ‘thunderbolt; Perak’ > 辟历 [TGH 1, TGH 1];
- 7) *qiūyǐn* 蚯蚓 [TGH 1, TGH 1] ‘earthworm’ > 丘引 [TGH 1, TGH 1].

PART TWO

It contains fifteen words:

- 1) *dīngníng* 叮咛 [TGH 1, TGH 1] ‘exhort’ > 丁宁 [TGH 1, TGH 1];
- 2) *duōsuǒ* 哆嗦 [TGH 1, TGH 1] ‘shiver’ > 多索 [TGH 1, TGH 1];
- 3) *fēnfù* 吩咐 [TGH 1, TGH 1] ‘instruct’ > 分付 [TGH 1, TGH 1];
- 4) *gēdá* 疙瘩 [TGH 1, TGH 1], 圪塔 [TGH 2, TGH 3], 纒缙 [TGH 2, UNUSED] ‘bump’ > 咯嗒 [TGH 2, TGH 2];
- 5) *lǎlì* 鬍鬚 [UNUSED HMT, UNUSED HMT] ‘favus’ > 痢疔(痢) [TGH 2, TGH 1] – another rare case of second simplification actually working, as 1S chose exactly, save the changed form, the proposed simplification;
- 6) *lánwěi* 阑尾 [TGH 2, TGH 1] ‘appendix’ > 兰尾 [TGH 1, TGH 1];
- 7) *liáoliàng* 嘹亮 [TGH 1, UNUSED] ‘resonant’ > 辽亮 [TGH 1, TGH 1] – the current orthography is 嘹亮;

- 8) *liūda* 溜达 [UNUSED HMT, TGH 2] ‘go for a walk’ > 溜(溜)达 [TGH 1, TGH 1] – another rare case of second simplification actually working, as 1S chose exactly, save the changed form, the proposed simplification;
- 9) *luōsuō, lūsū* 罗嗦 [TGH 1, TGH 1], 噜苏 [TGH 2, TGH 1] ‘long-winded’ > 罗索 [TGH 1, TGH 1] – current norm is 罗嗦;
- 10) *níngméng* 柠檬 [TGH 1, TGH 1] ‘lemon’ > 宁甞(蒙) [TGH 1, TGH 1];
- 11) *pángbó* 磅礴 [TGH 1, UNUSED HMT] ‘boundless’ > 旁(旁)蔘(薄) [TGH 1, TGH 1];
- 12) *pánghuáng* 徬徨 [UNUSED HMT, TGH 2], 彷徨 [TGH 2, TGH 2] ‘walk back and forth’ > 旁(旁)皇 [TGH 1, TGH 1];
- 13) *qīngtíng* 蜻蜓 [TGH 1, TGH 1] ‘dragonfly’ > 专(青)廷(廷) [TGH 1, TGH 1];
- 14) *shānbǎn* 舢舨 [TGH 2, GB 2312] ‘sampan’ > 舢(舢)板 [TGH 2, TGH 1] – another rare case of second simplification actually working, as 1S chose exactly, save the changed form, the proposed simplification;
- 15) *yīngwǔ* 鹦鹉 [TGH 1, TGH 1] ‘parrot’ > 妄(婴)武 [TGH 1, TGH 1].

BabelStone Erjian uses OpenType to maintain these words.

This is Version 2.2 (Font Corrections), 27 December 2019.

Catalogue of Changes:

- Corrected glyphs for 2.9.015 simplifications and U+28C54 (1.2.021).

All additions, corrections, and comments are welcome at rudetection@gmail.com.